



Dokument zasedanja

A9-0235/2023

7.7.2023

*****I**
POROČILO

o predlogu direktive Evropskega parlamenta in Sveta o opredelitvi kaznivih dejanj in sankcij za kršitev omejevalnih ukrepov Unije (COM(2022)0684 – C9-0401/2022 – 2022/0398(COD))

Odbor za državljanske svoboščine, pravosodje in notranje zadeve

Poročevalka: Sophia in 't Veld

Oznake postopkov

- * Postopek posvetovanja
- *** Postopek odobritve
- ***I Redni zakonodajni postopek (prva obravnava)
- ***II Redni zakonodajni postopek (druga obravnava)
- ***III Redni zakonodajni postopek (tretja obravnava)

(Vrsta postopka je odvisna od pravne podlage, ki je predlagana v osnutku akta.)

Predlogi sprememb k osnutku akta

Spremembe, ki jih predlaga Parlament, v dveh stolpcih

Izbrisano besedilo je označeno s krepkim poševnim tiskom v levem stolpcu, zamenjano besedilo s krepkim poševnim tiskom v obeh stolpcih, novo besedilo pa s krepkim poševnim tiskom v desnem stolpcu.

Prva in druga vrstica glave vsakega predloga spremembe navajata zadevni del besedila v obravnavanem osnutku akta. Če predlog spremembe zadeva obstoječi akt, ki se ga želi spremeniti z osnutkom akta, glava poleg tega vsebuje še tretjo in četrto vrstico, ki navajata obstoječi akt oziroma zadevno določbo tega akta.

Spremembe, ki jih predlaga Parlament, v obliki konsolidiranega besedila

Novo besedilo je označeno s krepkim poševnim tiskom. Izbrisano besedilo je označeno s simbolom **■** ali prečrtano (npr. „ABCD“). Zamenjano besedilo je izbrisano ali prečrtano, besedilo, ki ga nadomešča, pa je označeno s krepkim poševnim tiskom.

Izjema so spremembe izključno tehnične narave, ki so jih vnesle službe z namenom priprave končnega besedila in niso označene.

VSEBINA

	Stran
OSNUTEK ZAKONODAJNE RESOLUCIJE EVROPSKEGA PARLAMENTA	5
MANJŠINSKO STALIŠČE	46
MNENJE ODBORA ZA PRORAČUN.....	47
POSTOPEK V PRISTOJNEM ODBORU	63
POIMENSKO GLASOVANJE PRI KONČNEM GLASOVANJU V PRISTOJNEM ODBORU.....	64

OSNUTEK ZAKONODAJNE RESOLUCIJE EVROPSKEGA PARLAMENTA

**o predlogu direktive Evropskega parlamenta in Sveta o opredelitvi kaznivih dejanj in sankcij za kršitev omejevalnih ukrepov Unije
(COM(0022)0684 – C9-0401/2022 – 2022/0398(COD))**

(Redni zakonodajni postopek: prva obravnava)

Evropski parlament,

- ob upoštevanju predloga Komisije Evropskemu parlamentu in Svetu (COM(0022)0684),
 - ob upoštevanju člena 294(2) in člena 83(1) Pogodbe o delovanju Evropske unije, na podlagi katerih je Komisija podala predlog Parlamentu (C9-0401/2022),
 - ob upoštevanju člena 294(3) Pogodbe o delovanju Evropske unije,
 - ob upoštevanju mnenja Evropskega ekonomsko-socialnega odbora z dne 23. marca 2023¹,
 - ob upoštevanju člena 59 Poslovnika,
 - ob upoštevanju mnenja Odbora za proračun,
 - ob upoštevanju poročila Odbora za državljanske svoboščine, pravosodje in notranje zadeve (A9-0235/2023),
1. sprejme stališče v prvi obravnavi, kakor je določeno v nadaljevanju;
 2. poziva Komisijo, naj mu zadevo ponovno predloži, če svoj predlog nadomesti, ga bistveno spremeni ali ga namerava bistveno spremeniti;
 3. naroči svoji predsednici, naj stališče Parlamenta posreduje Svetu in Komisiji ter nacionalnim parlamentom.

Predlog spremembe 1 Predlog direktive Uvodna izjava 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(1) Za zagotavljanje učinkovite

Predlog spremembe

(1) Za zagotavljanje učinkovite

¹ Še ni objavljeno v UL.

uporabe omejevalnih ukrepov Unije in celovitosti notranjega trga v Uniji ter za doseganje visoke ravni varnosti na območju svobode, varnosti in pravice je treba določiti minimalna pravila glede opredelitve kaznivih dejanj in sankcij v zvezi s kršitvijo navedenih omejevalnih ukrepov Unije.

Predlog spremembe 2

Predlog direktive

Uvodna izjava 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(3) Za zagotovitev učinkovite uporabe omejevalnih ukrepov Unije bi morale imeti države članice vzpostavljene učinkovite, sorazmerne in odvračilne sankcije za **kršitev navedenih omejevalnih ukrepov Unije**, vključno z obveznostmi na podlagi teh ukrepov, kot **je prijavljanje**. Poleg tega morajo te sankcije obravnavati izogibanje omejevalnim ukrepom Unije.

Predlog spremembe 3

Predlog direktive

Uvodna izjava 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(4) Za učinkovito uporabo omejevalnih ukrepov Unije so potrebne skupne kazenskopravne opredelitve ravnanj, s katerimi se kršijo omejevalni ukrepi Unije. Države članice bi morale zagotoviti, da **vsako tako ravnanje pomeni** kaznivo dejanje, kadar **je storjeno** naklepno ali iz **hude** malomarnosti, če je fizična ali pravna oseba vedela ali bi morala vedeti, da bo njeno ravnanje kršilo omejevalne ukrepe Unije.

Predlog spremembe 4

uporabe omejevalnih ukrepov Unije in celovitosti notranjega trga v Uniji ter za doseganje visoke ravni varnosti na območju svobode, varnosti in pravice je treba določiti minimalna **skupna** pravila glede opredelitve kaznivih dejanj in sankcij v zvezi s kršitvijo navedenih omejevalnih ukrepov Unije.

Predlog spremembe

(3) Za zagotovitev učinkovite uporabe omejevalnih ukrepov Unije bi morale imeti države članice vzpostavljene učinkovite, sorazmerne in odvračilne sankcije za **fizične in pravne osebe, ki kršijo navedene ukrepe**, vključno z obveznostmi na podlagi teh ukrepov, kot **sta poročanje in preglednost**. Poleg tega morajo te sankcije obravnavati izogibanje omejevalnim ukrepom Unije.

Predlog spremembe

(4) Za učinkovito uporabo omejevalnih ukrepov Unije so potrebne skupne kazenskopravne opredelitve ravnanj, s katerimi se kršijo omejevalni ukrepi Unije. Države članice bi morale zagotoviti, da **ta ravnanja pomenijo** kaznivo dejanje, kadar **so storjena** naklepno ali iz malomarnosti, če je fizična ali pravna oseba vedela ali bi morala vedeti, da bo njeno ravnanje kršilo omejevalne ukrepe Unije.

Predlog direktive
Uvodna izjava 6

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(6) Osebe, subjekti in organi, ki so posamično uvrščeni na seznam omejevalnih ukrepov Unije in za katere veljajo ti omejevalni ukrepi Unije, so lahko pogosto vpleteni kot pobudniki **in** sostorilci. Vse bolj je na primer razširjena praksa oseb in subjektov s seznama, da prenesejo sredstva, premoženje ali gospodarske vire na tretjo osebo, da bi se izognili omejevalnim ukrepom Unije. Zato je to ravnanje zajeto v kaznivem dejanju izogibanja, ki je predmet približevanja v okviru te direktive.

Predlog spremembe 5
Predlog direktive
Uvodna izjava 6 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(6) Osebe, subjekti in organi, ki so posamično uvrščeni na seznam omejevalnih ukrepov Unije in za katere veljajo ti omejevalni ukrepi Unije, so lahko pogosto vpleteni kot pobudniki **ali** sostorilci **kršitev takih ukrepov ali izogibanja tem ukrepom**. Vse bolj je na primer razširjena praksa oseb in subjektov s seznama, da prenesejo sredstva, premoženje ali gospodarske vire na tretjo osebo, da bi se izognili omejevalnim ukrepom **Unije, in tej praksi se je treba zoperstaviti, saj ogroža učinkovitost omejevalnih ukrepov** Unije. Zato je to ravnanje zajeto v kaznivem dejanju izogibanja, ki je predmet približevanja v okviru te direktive.

(6a) Obravnavati bi bilo treba tudi izogibanje sektorskim gospodarskim in finančnim ukrepom. Zato bi moralo biti navidezno uradno ravnanje, ki omogoča izogibanje sestavnim elementom kršitve, ima pa enake učinke, zajeto v kaznivem dejanju izogibanja, ki je predmet približevanja v okviru te direktive, če je storjeno naklepno. Do takega ravnanja lahko pride zlasti s prikrivanjem blaga, transakcij, storitev ali dejavnosti, za katere velja omejevalni ukrep Unije, ali informacij o njih, na primer, ko fizična ali pravna oseba izvažata blago v tretjo državo, vendar ve, da bo to blago preneseno v končni namembni kraj, v katerega je njegov izvoz prepovedan z omejevalnim ukrepom Unije.

Predlog spremembe 6
Predlog direktive
Uvodna izjava 6 b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(6b) Kršitev omejevalnih ukrepov Unije je pogosto povezana z drugimi kriminalnimi dejavnostmi in je zlasti posledica prizadevanj za pridobitev finančne koristi. Izogibanje omejevalnim ukrepom ustvarja dobiček, hkrati pa omogoča nadaljnjo uporabo sredstev. Spodkopava cilje in učinkovitost teh omejevalnih ukrepov in zato ga je treba preprečiti. Premoženske koristi, pridobljene s kršitvijo omejevalnih ukrepov Unije ali instrumentov, ki se uporabljajo za uresničitev kršitve omejevalnih ukrepov, bi bilo treba odvzeti. Kadar odvzeta sredstva izhajajo iz kaznivega dejanja ruske agresije na Ukrajino ali z njo povezanih kaznivih dejanj ter brez poseganja v vračilo in odškodnino žrtvam ali javnosti, ki jo kaznivo dejanje zadeva, bi bilo treba odvzeto premoženje ali neto premoženjsko korist, ki izhaja iz likvidacije takih sredstev, nameniti prispevkom za obnovo Ukrajine.

Predlog spremembe 7
Predlog direktive
Uvodna izjava 7

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(7) Ta direktiva bi morala veljati za delavce v pravni stroki, kakor jih opredeljujejo države članice, *vključno z obveznostjo prijave kršitev omejevalnih ukrepov Unije pri opravljanju storitev v okviru poklicnih dejavnosti, kot so pravne, finančne in trgovinske storitve*. Izkušnje kažejo očitno tveganje, da se storitve teh delavcev v pravni stroki zlorabijo za

(7) Ta direktiva bi morala *skupaj z obveznostjo prijave kršitev omejevalnih ukrepov Unije pri opravljanju storitev v okviru poklicnih dejavnosti* veljati za delavce v pravni stroki, kakor jih opredeljujejo države članice, *ter ponudnike drugih poklicnih storitev, kot so računovodje, davčni svetovalci, finančni in trgovinski svetovalci,*

kršitev omejevalnih ukrepov Unije. *Vendar* bi ***bilo treba dovoliti izvzetje od*** obveznosti sporočanja informacij, pridobljenih strogo v povezavi s sodnimi, upravnimi ali arbitražnimi postopki, ***tako*** pred sodnim postopkom, med njim ali po njem ***ali*** med ugotavljanjem pravnega položaja stranke. Za pravno svetovanje bi morala v takih okoliščinah zato še vedno veljati obveznost varovanja poklicne skrivnosti, razen kadar je delavec v pravni stroki udeležen pri kršitvi omejevalnih ukrepov Unije, če je pravno svetovanje dano za namene kršitve omejevalnih ukrepov Unije ali če se delavec v pravni stroki zaveda, da stranka išče pravno svetovanje za namene kršitve omejevalnih ukrepov Unije. Na zavedanje je mogoče sklepati iz objektivnih dejanskih okoliščin.

nepremičninski posredniki in migracijski svetovalci, ki svetujejo o programu prebivanja za vlagatelje in programu državljanstva za vlagatelje. Izkušnje kažejo očitno tveganje, da se storitve teh delavcev v pravni stroki zlorabijo za kršitev omejevalnih ukrepov Unije. ***Delavci v pravni stroki bi morali biti izvzeti iz*** obveznosti sporočanja informacij, pridobljenih strogo v povezavi s sodnimi, upravnimi ali arbitražnimi postopki, ***bodisi*** pred sodnim postopkom, med njim ali po njem. ***Za informacije, ki jih delavci v pravni stroki pridobijo*** med ugotavljanjem pravnega položaja stranke, ***bi morala veljati odvetniška zasebnost.*** Za pravno svetovanje bi morala v takih okoliščinah zato še vedno veljati obveznost varovanja poklicne skrivnosti, razen kadar je delavec v pravni stroki udeležen pri kršitvi omejevalnih ukrepov Unije, če je pravno svetovanje dano za namene kršitve omejevalnih ukrepov Unije ali če se delavec v pravni stroki zaveda ***ali na podlagi dejanskih okoliščin upravičeno domneva,*** da stranka išče pravno svetovanje za namene kršitve omejevalnih ukrepov Unije. Na zavedanje je mogoče sklepati iz objektivnih dejanskih okoliščin.

Predlog spremembe 8

Predlog direktive

Uvodna izjava 8

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(8) Učinkovita uporaba omejevalnih ukrepov Unije poleg tega zahteva skupno kazenskopravno opredelitev ***ravnanja, ki krši pogoje*** iz dovoljenj, ki jih izdajo pristojni organi za izvajanje določenih dejavnosti, ki so brez takega dovoljenja prepovedane ali omejene z omejevalnim ukrepom Unije.

Predlog spremembe 9

Predlog spremembe

(8) Učinkovita uporaba omejevalnih ukrepov Unije poleg tega zahteva skupno kazenskopravno opredelitev ***namerne kršitve pogojev*** iz dovoljenj, ki jih izdajo pristojni organi za izvajanje določenih dejavnosti, ki so brez takega dovoljenja prepovedane ali omejene z omejevalnim ukrepom Unije.

Predlog direktive
Uvodna izjava 8 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(8a) *Države članice bi morale zagotoviti lahko dostopne in podrobne smernice o skladnosti z omejevalnimi ukrepi Unije, vključno s podrobnimi informacijami, med drugim o zadevah v zvezi s standardi skladnosti in izvrševanja.*

Predlog spremembe 10
Predlog direktive
Uvodna izjava 8 b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(8b) *Pri uporabi ukrepov za preprečevanje kršitve omejevalnih ukrepov Unije ali izogibanja tem ukrepom bi morale kreditne in finančne institucije zagotoviti, da stranke niso diskriminirane ali neupravičeno izključene iz dostopa do finančnih storitev.*

Predlog spremembe 11
Predlog direktive
Uvodna izjava 9

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(9) Primerno je, da se iz inkriminacije izvzamejo dejavnosti v zvezi z zagotavljanjem blaga in opravljanjem storitev, ki se vsakodnevno uporabljajo za osebno uporabo fizičnih oseb s seznama, kot so živila in zdravstveni proizvodi in storitve, ali zagotavljanjem majhnih zneskov gotovine, kadar so jasno omejeni na izpolnjevanje osnovnih človeških potreb takih oseb in njihovih vzdrževanih družinskih članov. Iz inkriminacije bi bilo treba izvzeti tudi opustitev prijave takih dejavnosti. Poleg tega je primerno, da se iz inkriminacije **izvzame** zagotavljanje humanitarne pomoči **osebam v stiski**. Tako

(9) Primerno je, da se iz inkriminacije izvzamejo dejavnosti v zvezi z zagotavljanjem blaga in opravljanjem storitev, ki se vsakodnevno uporabljajo za osebno uporabo fizičnih oseb s seznama, kot so živila in zdravstveni proizvodi in storitve, ali zagotavljanjem majhnih zneskov gotovine, kadar so jasno omejeni na izpolnjevanje osnovnih človeških potreb takih oseb in njihovih vzdrževanih družinskih članov. Iz inkriminacije bi bilo treba izvzeti tudi opustitev prijave takih dejavnosti. Poleg tega **in v skladu z mednarodnim humanitarnim pravom** je primerno, da se iz inkriminacije **izvzamejo**

humanitarno pomoč je **treba zagotavljati strogo** v skladu z **mednarodnim humanitarnim pravom**, lahko pa vključuje **hrano in prehrano, zatočišče, zdravstveno varstvo, vodo in sanitarno oskrbo**. Poleg tega bi morale države članice pri izvajanju te direktive upoštevati, da mednarodno humanitarno pravo in pravo oboroženih spopadov zahtevata, da naj omejevalni ukrepi ne preprečujejo dostave humanitarne pomoči v skladu z načeli nepristranskosti, človečnosti, nevtralnosti in neodvisnosti.

zagotavljanje humanitarne pomoči **ali dejavnosti, ki podpirajo osnovne človeške potrebe, ki jih zagotavljajo ponudniki humanitarnih storitev, kot so Združeni narodi, humanitarne organizacije, ki imajo status opazovalke pri generalni skupščini Združenih narodov, ter njihovi člani, dvostransko ali večstransko financirane nevladne organizacije, ki sodelujejo v načrtih Združenih narodov za humanitarno odzivanje, načrtih za pomoč beguncem, drugih pozivih Združenih narodov ali humanitarnih grozdih, ki jih usklajuje Urad Združenih narodov za usklajevanje humanitarnih aktivnosti (OCHA), javni organi ali pravne osebe, subjekti ali organi, ki prejemajo javna sredstva Unije ali držav članic, da bi zagotovili pravočasno dostavo humanitarne pomoči ali podprli druge dejavnosti, ki podpirajo osnovne človeške potrebe civilnega prebivalstva, organizacije in agencije, ki jim je Unija izdala potrdilo o humanitarnem partnerstvu ali ki jih je država članica potrdila ali priznala v skladu z nacionalnimi postopki, specializirane agencije držav članic ter njihovi zaposleni, prejemniki nepovratnih sredstev, hčerinske družbe ali izvajalski partnerji in organizacije, navedene v ustreznih sklepih EU o sankcijah. Tako humanitarno pomoč je treba zagotavljati strogo v skladu z mednarodnim humanitarnim pravom**. Poleg tega bi morale države članice pri izvajanju te direktive upoštevati, da mednarodno humanitarno pravo in pravo oboroženih spopadov zahtevata, da naj omejevalni ukrepi ne preprečujejo dostave humanitarne pomoči v skladu z načeli nepristranskosti, človečnosti, nevtralnosti in neodvisnosti.

Predlog spremembe 12
Predlog direktive
Uvodna izjava 10

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(10) Sankcije za kazniva dejanja bi morale biti učinkovite, odvračilne in sorazmerne. V ta namen bi bilo treba za fizične osebe določiti najnižje ravni najvišje zagrožene zaporne kazni. V kazenskih postopkih bi morale biti na voljo tudi dodatne sankcije ali ukrepi. Vključevati bi morale denarne sankcije, pri čemer bi bilo treba upoštevati, da je motiv za kršitev omejevalnih ukrepov Unije večinoma ekonomske narave.

Predlog spremembe

(10) Sankcije za kazniva dejanja bi morale biti učinkovite, odvračilne in sorazmerne. V ta namen bi bilo treba za fizične osebe določiti najnižje ravni najvišje zagrožene zaporne kazni. V kazenskih postopkih bi morale biti na voljo tudi dodatne sankcije ali ukrepi. Vključevati bi morale denarne sankcije, pri čemer bi bilo treba upoštevati, da je motiv za kršitev omejevalnih ukrepov Unije večinoma ekonomske narave. ***Denarne sankcije bi morale biti sorazmerne s težo kaznivega dejanja in finančnimi koristmi, pridobljenimi s storitvijo kaznivega dejanja. Dodatne sankcije vključujejo tudi odvzem dovoljenj in pooblastil za opravljanje dejavnosti, ki so privedle do storitve kaznivega dejanja, prepoved opravljanja vodilnega položaja v sklopu pravne osebe tiste vrste, ki je bila uporabljena za storitev kaznivega dejanja, začasno prepoved kandidiranja za voljene funkcije ali funkcije javnega uslužbenca, objavo sodne odločbe v zvezi z obsodbo ali uporabljenimi sankcijami ali ukrepi na nacionalni ravni ali ravni Unije.***

Predlog spremembe 13
Predlog direktive
Uvodna izjava 11

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(11) Ker omejevalni ukrepi Unije veljajo tudi za pravne osebe, bi morale biti za kazniva dejanja, povezana s kršitvijo omejevalnih ukrepov Unije v skladu s to direktivo, kazensko odgovorne tudi pravne osebe. Države članice, katerih nacionalno pravo ne določa kazenske odgovornosti pravnih oseb, bi morale zagotoviti, da bi njihovi upravni sistemi sankcioniranja zagotavljali učinkovite, odvračilne in sorazmerne vrste in ravni sankcij.

Predlog spremembe

(Ne zadeva slovenske različice.)

Predlog spremembe 14
Predlog direktive
Uvodna izjava 12

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(12) Nadaljnje približevanje in učinkovitost ravni sankcij, naloženih v praksi, bi bilo treba spodbujati s skupnimi obteževalnimi okoliščinami, ki kažejo na resnost storjenega kaznivega dejanja. Pojem obteževalnih okoliščin bi bilo treba razumeti bodisi kot *dejstva*, ki nacionalnemu sodniku ali sodišču omogočajo, da za isto kaznivo dejanje izreče višjo sankcijo, kot če bi bilo storjeno brez teh dejstev, bodisi kot možnost steka več kaznivih dejanj, da se zviša višina sankcije. Države članice bi morale zagotoviti možnost *vsaj ene od* teh obteževalnih okoliščin v skladu z veljavnimi pravili o obteževalnih okoliščinah, ki jih določa njihov pravni sistem. Vsekakor bi moral sodnik ali sodišče ohraniti prosto presojo, da odloči, ali bo izreklo strožjo sankcijo, ob upoštevanju vseh okoliščin posameznega primera.

Predlog spremembe 15
Predlog direktive
Uvodna izjava 16

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(16) Države članice bi morale zlasti zaradi globalnih dejavnosti storilcev nezakonitih ravnanj, ki jih zajema ta direktiva, ter čezmejne narave kaznivih ravnanj in možnosti čezmejnih preiskav vzpostaviti pristojnost za učinkovito preprečevanje takega ravnanja.

Predlog spremembe 16
Predlog direktive

RR\1282767SL.docx

Predlog spremembe

(12) Nadaljnje približevanje in učinkovitost ravni sankcij, naloženih v praksi, bi bilo treba spodbujati s skupnimi obteževalnimi okoliščinami, ki *povečajo kazensko odgovornost posameznika in* kažejo na resnost storjenega kaznivega dejanja. Pojem obteževalnih okoliščin bi bilo treba razumeti bodisi kot *okoliščine, v katerih je bilo kaznivo dejanje storjeno in* ki nacionalnemu sodniku ali sodišču omogočajo, da za isto kaznivo dejanje izreče višjo sankcijo, kot če bi bilo storjeno brez teh dejstev, bodisi kot možnost steka več kaznivih dejanj, da se zviša višina sankcije. Države članice bi morale zagotoviti možnost teh obteževalnih okoliščin v skladu z veljavnimi pravili o obteževalnih okoliščinah, ki jih določa njihov pravni sistem. Vsekakor bi moral sodnik ali sodišče ohraniti prosto presojo, da odloči, ali bo izreklo strožjo sankcijo, ob upoštevanju vseh okoliščin posameznega primera.

Predlog spremembe

(16) Države članice bi morale zlasti zaradi globalnih dejavnosti storilcev nezakonitih ravnanj, ki jih zajema ta direktiva, ter čezmejne narave kaznivih ravnanj in možnosti čezmejnih preiskav vzpostaviti pristojnost za *hitro, dosledno in* učinkovito preprečevanje takega ravnanja.

13/64

PE746.946v02-00

SL

Uvodna izjava 18

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(18) Za zagotovitev učinkovitega, integriranega in doslednega sistema izvrševanja bi morale države članice organizirati notranje sodelovanje in komunikacijo med vsemi akterji **vzdolž** upravnih **verig** in **verig** kazenskega pregona.

Predlog spremembe 17 Predlog direktive Uvodna izjava 19

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(19) Za zagotovitev učinkovitega preiskovanja in pregona kršitev omejevalnih ukrepov Unije bi morali pristojni organi držav članic sodelovati prek Europolu, Eurojustu in Evropskega javnega tožilstva ter z njimi. **Ti pristojni organi bi si morali med seboj in s Komisijo tudi izmenjevati informacije o praktičnih vprašanjih.**

Predlog spremembe 18 Predlog direktive Uvodna izjava 19 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(18) Za zagotovitev učinkovitega, **preglednega**, integriranega in doslednega sistema izvrševanja bi morale države članice organizirati notranje sodelovanje in komunikacijo med vsemi akterji **v** upravnih **verigah** in **verigah** kazenskega pregona **ob polnem spoštovanju nacionalnih pravil držav članic o kazenskih postopkih, Listine Evropske unije o temeljnih pravicah (v nadaljnjem besedilu: Listina) in obveznosti držav članic iz člena 6 PEU.**

Predlog spremembe

(19) Za zagotovitev učinkovitega preiskovanja in pregona kršitev omejevalnih ukrepov Unije bi morali pristojni organi držav članic sodelovati prek Europolu, Eurojustu in Evropskega javnega tožilstva ter z njimi. **V ta namen Komisija vzpostavi stalno mrežo strokovnjakov in strokovnih delavcev za izmenjavo dobre prakse ter zagotavljanje tehnične in operativne pomoči, da bi pristojnim organom držav članic, Europolu in Eurojustu, Evropskemu javnemu tožilstvu in Evropskemu uradu za boj proti goljufijam olajšala usklajevanje preiskav in pregona.**

(19a) Za namene te direktive bi morali institucije, organi, uradi in agencije Unije ter organi držav članic, ki so del

okrepljenega sodelovanja v zvezi z ustanovitvijo Evropskega javnega tožilstva, tesno sodelovati s centralno in decentraliziranimi ravni Evropskega javnega tožilstva. Izpolnjevati bi morali zlasti obveznosti poročanja iz Uredbe (EU) 2017/1939, tudi če je za kazniva dejanja kršitve omejevalnih ukrepov Unije pristojno Evropsko javno tožilstvo, ker gre za kazniva dejanja v zvezi s sodelovanjem v hudodelski združbi ali kazniva dejanja, ki so neločljivo povezana s kaznivimi dejanji iz člena 22(2) in (3) Uredbe (EU) 2017/1939. Da bi optimizirali kazenski pregon in učinkovito uporabo sankcij za kršitve omejevalnih ukrepov Unije ali izogibanje tem ukrepom, bi bilo treba sedanja pooblastila Evropskega javnega tožilstva razširiti, vključno na kazniva dejanja iz te direktive. Poleg tega bi bilo za povečanje učinkovitosti Evropskega javnega tožilstva zaželeno, da se mu pridružijo vse države članice.

Predlog spremembe 19
Predlog direktive
Uvodna izjava 20

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(20) Žvižgači lahko pristojnim organom **zagotovijo** dragocene informacije o preteklih, tekočih ali načrtovanih kršitvah omejevalnih ukrepov Unije, vključno s poskusi izogibanja tem ukrepom. Te informacije se lahko na primer nanašajo na dejstva o kršitvah omejevalnih ukrepov Unije, okoliščine kršitev **ter** vpletene posameznike, podjetja in tretje države. Zato bi bilo treba zagotoviti, da so vzpostavljene ustrezne ureditve, ki bi takim žvižgačem omogočale, da opozorijo pristojne organe, in ki bi jih zaščitile pred povračilnimi ukrepi. V ta namen bi bilo treba določiti, da se za poročanje o kršitvah omejevalnih ukrepov Unije in za zaščito oseb, ki prijavijo take kršitve, uporablja Direktiva (EU) 2019/1937 Evropskega

Predlog spremembe

(20) Žvižgači lahko **odigrajo bistveno vlogo s tem, da** pristojnim organom **zagotavljajo** dragocene informacije o preteklih, tekočih ali načrtovanih kršitvah omejevalnih ukrepov Unije, vključno s poskusi izogibanja tem ukrepom. Te informacije se lahko na primer nanašajo na **pomembna** dejstva o kršitvah omejevalnih ukrepov Unije, okoliščine kršitev, vpletene posameznike, podjetja in tretje države. Zato bi bilo treba zagotoviti, da so vzpostavljene ustrezne ureditve, ki bi takim žvižgačem omogočale, da opozorijo pristojne organe, in ki bi jih zaščitile pred povračilnimi ukrepi. V ta namen bi bilo treba določiti, da se za poročanje o kršitvah omejevalnih ukrepov Unije in za zaščito oseb, ki prijavijo take kršitve, uporablja

parlamenta in Sveta⁴⁹.

Direktiva (EU) 2019/1937 Evropskega parlamenta in Sveta⁴⁹.

⁴⁹ Direktiva (EU) 2019/1937 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 23. oktobra 2019 o zaščiti oseb, ki prijavijo kršitve prava Unije (UL L 305, 26.11.2019, str. 17–56).

⁴⁹ Direktiva (EU) 2019/1937 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 23. oktobra 2019 o zaščiti oseb, ki prijavijo kršitve prava Unije (UL L 305, 26.11.2019, str. 17).

Predlog spremembe 20

Predlog direktive

Uvodna izjava 21

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(21) Za zagotovitev učinkovitega preiskovanja in pregona kršitev omejevalnih ukrepov Unije bi morale imeti osebe, pooblašene za preiskovanje ali pregon teh kršitev, možnost uporabe preiskovalnih orodij, kot so na primer tista, ki se uporabljajo v boju proti organiziranemu kriminalu ali drugim hudim kaznivim dejanjem. Uporaba teh orodij v skladu z nacionalnim pravom bi morala biti ciljno usmerjena in **upoštevati načelo** sorazmernosti ter naravo in težo preiskovanih kaznivih ravnanj, spoštovati pa bi morala tudi pravico do varstva osebnih podatkov.

Predlog spremembe 21

Predlog direktive

Uvodna izjava 23

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(23) Ciljev te direktive, in sicer **zagotovitev skupnih opredelitev** kaznivih ravnanj, povezanih s kršitvijo omejevalnih ukrepov Unije, ter **razpoložljivosti** učinkovitih, odvračilnih in sorazmernih kazenskih sankcij za huda kazniva dejanja, povezana s kršitvijo omejevalnih ukrepov Unije, **države članice same ne morejo zadovoljivo doseči, temveč se zaradi obsega in učinkov te direktive lažje**

Predlog spremembe

(21) Za zagotovitev učinkovitega preiskovanja in pregona kršitev omejevalnih ukrepov Unije bi morale imeti osebe, pooblašene za preiskovanje ali pregon teh kršitev, možnost uporabe preiskovalnih orodij, kot so na primer tista, ki se uporabljajo v boju proti organiziranemu kriminalu ali drugim hudim kaznivim dejanjem. Uporaba teh orodij v skladu z nacionalnim pravom bi morala biti ciljno usmerjena in **spoštovati načeli nujnosti in upoštevati** naravo in težo preiskovanih kaznivih ravnanj, spoštovati pa bi morala tudi pravico do varstva osebnih podatkov.

Predlog spremembe

(23) **Ker** ciljev te direktive, in sicer **zagotoviti skupne opredelitve** kaznivih ravnanj, povezanih s kršitvijo omejevalnih ukrepov Unije, ter **razpoložljivost** učinkovitih, odvračilnih in sorazmernih kazenskih sankcij za huda kazniva dejanja, **ki so** povezana s kršitvijo omejevalnih ukrepov Unije, **glede na inherentno čezmejno naravo kršitev omejevalnih ukrepov Unije in možnosti, da bo njihova**

dosežejo na ravni Unije ob upoštevanju neločljivo čezmejnne narave kršitev omejevalnih ukrepov Unije in njihovega potenciala, da ogrozijo doseganje ciljev Unije glede ohranjanja mednarodnega miru in varnosti ter uresničevanja skupnih vrednot Unije. Unija lahko zato sprejme ukrepe v skladu z načelom subsidiarnosti iz člena 5 Pogodbe o Evropski uniji (PEU). Skladno z načelom sorazmernosti iz navedenega člena ta direktiva ne presega tistega, kar je potrebno za uresničitev navedenega cilja.

Predlog spremembe 22
Predlog direktive
Uvodna izjava 24

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(24) Ta direktiva spoštuje temeljne pravice in upošteva načela, ki jih priznava zlasti Listina *Evropske unije o temeljnih pravicah*, vključno s pravico do svobode in varnosti, varstvom osebnih podatkov, svobodo gospodarske pobude, lastninsko pravico, pravico do učinkovitega pravnega sredstva in nepristranskega sodišča, domnevo nedolžnosti in pravico do obrambe, vključno s pravico posameznika, da ne izpove zoper sebe, in pravico do molka, načelom zakonitosti, vključno z načelom prepovedi retroaktivnosti kazenskih sankcij in sorazmernosti kaznivih dejanj in kazni, ter načelom ne bis in idem. Namen te direktive je zagotovitev popolnega spoštovanja navedenih pravic in načel ter bi jo bilo treba temu ustrezno izvajati.

kršitev ogrozila doseganje ciljev Unije glede ohranjanja mednarodnega miru in varnosti ter uresničevanja skupnih vrednot Unije, države ne morejo same zadovoljivo doseči, se pa lahko zaradi obsega in učinkov te direktive lažje dosežejo na ravni Unije, lahko Unija sprejme ukrepe v skladu z načelom subsidiarnosti iz člena 5 PEU. Skladno z načelom sorazmernosti iz navedenega člena ta direktiva ne prekoračuje okvirov, ki so potrebni za doseganje teh ciljev.

Predlog spremembe

(24) Ta direktiva spoštuje temeljne pravice in upošteva načela, ki jih priznava zlasti Listina, vključno s pravico do svobode in varnosti, varstvom osebnih podatkov, *kot je dodatno določeno z Uredbo (EU) 2016/679, Uredbo (EU) 2918/1725 in Direktivo (EU) 2016/680*, svobodo gospodarske pobude, lastninsko pravico, pravico do učinkovitega pravnega sredstva in nepristranskega sodišča, domnevo nedolžnosti in pravico do obrambe, vključno s pravico posameznika, da ne izpove zoper sebe, in pravico do molka, načelom zakonitosti, vključno z načelom prepovedi retroaktivnosti kazenskih sankcij in sorazmernosti kaznivih dejanj in kazni, ter načelom ne bis in idem. *Bistveno je, da države članice zagotovijo učinkovito pravno sredstvo zoper sodbe, izdane na podlagi te direktive, pred višjim sodiščem v skladu s postopki, določenimi v nacionalnem pravu. Kadar odredbo o kazenskem pregonu sprejme pristojni organ, ki ni pravosodni organ, bi moralo nacionalno pravo določati sodni nadzor take odredbe o kazenskem pregonu v razumnem roku pred začetkom pregona.*

Namen te direktive je zagotovitev popolnega spoštovanja **zgoraj** navedenih pravic in načel ter bi jo bilo treba temu ustrezno izvajati.

Predlog spremembe 23
Predlog direktive
Člen 1 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Ta direktiva določa minimalna pravila glede opredelitve kaznivih dejanj in sankcij v zvezi s kršitvijo omejevalnih ukrepov Unije.

Predlog spremembe

Ta direktiva določa minimalna **skupna** pravila glede opredelitve kaznivih dejanj in sankcij v zvezi s kršitvijo omejevalnih ukrepov Unije.

Predlog spremembe 24
Predlog direktive
Člen 2 – naslov

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Področje uporabe **in opredelitve pojmov**

Predlog spremembe

Področje uporabe

Predlog spremembe 25
Predlog direktive
Člen 2 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(2) V tej direktivi se uporabljajo naslednje opredelitve pojmov:

(a) „omejevalni ukrepi Unije“ pomeni omejevalne ukrepe, ki jih je Unija sprejela na podlagi člena 29 PEU ali člena 215 PDEU;

(b) „oseba, subjekt ali organ s seznama“ pomeni fizične ali pravne osebe, subjekte ali organe, za katere veljajo omejevalni ukrepi Unije, ki vključujejo zamrznitev sredstev in gospodarskih virov ter prepoved dajanja sredstev in gospodarskih virov na razpolago;

Predlog spremembe

črtano

- (c) „sredstva“ pomeni:
- (i) gotovino, čeke, denarne terjatve, menice, denarna nakazila in druge plačilne instrumente;
 - (ii) vloge pri finančnih institucijah ali drugih subjektih, stanja na računih, dolgove in dolžniške obveznosti;
 - (iii) vrednostne papirje in dolžniške instrumente, s katerimi se javno ali zasebno trguje, vključno z delnicami in deleži, certifikati vrednostnih papirjev, obveznicami, dolžniškimi vrednostnimi papirji, nakupnimi boni, zadolžnicami in pogodbami na izvedene finančne instrumente;
 - (iv) obresti, dividende ali druge dohodke iz premoženja ali vrednost, ustvarjeno s premoženjem;
 - (v) kredit, pravico do pobota, garancije, garancije za dobro izvedbo ali druge finančne obveznosti;
 - (vi) kreditna pisma, nakladnice, kupoprodajne listine;
 - (vii) dokumente, ki izkazujejo upravičenost do sredstev ali finančnih virov;
 - (viii) kriptosredstva;
- (d) „gospodarski viri“ pomeni vse vrste premoženja, opredmetenega ali neopredmetenega, premičnine ali nepremičnine, ki sicer niso sredstva, se pa lahko uporabijo za pridobitev sredstev, blaga ali storitev;
- (e) „zamrznitev sredstev“ pomeni preprečitev vsakega premika, prenosa, spremembe ali uporabe sredstev, dostopa do njih ali kakršnega koli ravnanja z njimi, ki bi imelo za posledico kakršno koli spremembo v njihovi količini, znesku, lokaciji, lastništvu, posedovanju, značilnosti, namembnosti ali drugo spremembo, ki bi omogočila uporabo sredstev, vključno z upravljanjem portfeljev;

(f) „zamrznitev gospodarskih virov“ pomeni preprečitev uporabe gospodarskih virov za pridobivanje sredstev, blaga ali storitev na kakršen koli način, vključno, a ne zgolj z njihovo prodajo, dajanjem v najem ali pod hipoteko.

Predlog spremembe 26
Predlog direktive
Člen 2 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

Člen 2a

Opredelitve pojmov

V tej direktivi se uporabljajo naslednje opredelitve pojmov:

(a) „omejevalni ukrepi Unije“ pomeni omejevalne ukrepe, ki jih je Unija sprejela na podlagi člena 29 PEU ali člena 215 PDEU;

(b) „oseba, subjekt ali organ s seznama“ pomeni fizične ali pravne osebe, subjekte ali organe, za katere veljajo omejevalni ukrepi Unije, ki vključujejo zamrznitev sredstev in gospodarskih virov ter prepoved dajanja sredstev in gospodarskih virov na razpolago;

(c) „sredstva“ pomeni:

(i) gotovino, čeke, denarne terjatve, menice, denarna nakazila in druge plačilne instrumente;

(ii) vloge pri finančnih institucijah ali drugih subjektih, stanja na računih, dolgove in dolžniške obveznosti;

(iii) vrednostne papirje in dolžniške instrumente, s katerimi se javno ali zasebno trguje, vključno z delnicami in deleži, certifikati vrednostnih papirjev, obveznicami, dolžniškimi vrednostnimi papirji, nakupnimi boni, zadolžnicami in pogodbami na izvedene finančne instrumente;

(iv) *obresti, dividende ali druge dohodke iz premoženja ali vrednost, ustvarjeno s premoženjem;*

(v) *kredit, pravico do pobota, garancije, garancije za dobro izvedbo ali druge finančne obveznosti;*

(vi) *kreditna pisma, nakladnice, kupoprodajne listine;*

(vii) *dokumente, ki izkazujejo upravičenost do sredstev ali finančnih virov; (viii) kriptosredstva, kot so opredeljena v členu 3(5) Uredbe (EU) 2023/1114 Evropskega parlamenta in Sveta^{1a};*

(d) *„gospodarski viri“ pomeni vse vrste premoženja, opredmetenega ali neopredmetenega, premičnine ali nepremičnine, ki sicer niso sredstva, se pa lahko uporabijo za pridobitev sredstev, blaga ali storitev;*

(e) *„zamrznitev sredstev“ pomeni preprečitev vsakega premika, prenosa, spremembe ali uporabe sredstev, dostopa do njih ali kakršnega koli ravnanja z njimi, ki bi imelo za posledico kakršno koli spremembo v njihovi količini, znesku, lokaciji, lastništvu, posedovanju, značilnosti, namembnosti ali drugo spremembo, ki bi omogočila uporabo sredstev, med drugim vključno z upravljanjem portfeljev;*

(f) *„zamrznitev gospodarskih virov“ pomeni preprečitev uporabe gospodarskih virov za pridobivanje sredstev, blaga ali storitev na kakršen koli način, vključno, a ne zgolj z njihovo prodajo, dajanjem v najem ali pod hipoteko.*

(g) *„javni uslužbenec“ pomeni:*

(i) *uradnika Unije ali nacionalnega uradnika države članice ali tretje države;*

(ii) *drugo osebo, ki ji je zaupana javna funkcija in ki to funkcijo opravlja v državah članicah ali tretjih državah, za mednarodno organizacijo ali mednarodno*

sodišče;

(h) „uradnik Unije“ pomeni osebo, ki:

(i) je član institucije, organa, urada ali agencije Unije in član osebja teh organov;

(ii) je uradnik ali drug pogodbeno zaposleni uslužbenec Unije v smislu Kadrovskih predpisov za uradnike in Pogojev za zaposlitev drugih uslužbencev Evropske unije, določenih v Uredbi Sveta (EGS, Euratom, ESPJ) št. 259/68 (v nadaljnjem besedilu: Kadrovski predpisi);

(iii) jo država članica ali pa javni ali zasebni organ napoti v Unijo in ki opravlja naloge, enakovredne tistim, ki jih opravljajo uradniki ali drugi uslužbenci Unije.

^{1a} Uredba (EU) 2023/1114 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 31. maja 2023 o trgih kriptosredstev in spremembi uredb (EU) št. 1093/2010 in (EU) št. 1095/2010 ter direktiv 2013/36/EU in (EU) 2019/1937 (Besedilo velja za EGP) (UL L 150, 9.6.2023, str. 40).

(Drugi odstavek člena 2 v besedilu Komisije v predlogu spremembe Parlamenta postane člen 2a. Točke (a), (viii) in (e) so bile dodatno spremenjene, dodane pa so bile tudi nove točke od (g) do (h).)

Predlog spremembe 27

Predlog direktive

Člen 3 – naslov

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Kršitev omejevalnih ukrepov Unije

Predlog spremembe 28

Predlog direktive

Člen 3 – odstavek 1

Predlog spremembe

Kršitev omejevalnih ukrepov Unije *in izogibanje tem ukrepom*

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(1) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da kršitev omejevalnega ukrepa Unije pomeni kaznivo dejanje, če je storjena naklepno in če spada v eno od kategorij, opredeljenih v odstavku 2.

Predlog spremembe 29

Predlog direktive

Člen 3 – odstavek 2 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(a) dajanje sredstev ali gospodarskih virov na razpolago osebi, subjektu ali organu s seznama ali v njihovo korist, s čimer se krši prepoved iz omejevalnega ukrepa Unije;

Predlog spremembe 30

Predlog direktive

Člen 3 – odstavek 2 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(c) omogočanje vstopa fizičnim osebam s seznama na ozemlje države članice ali njihovega tranzita prek ozemlja države članice, s čimer se krši prepoved iz omejevalnega ukrepa Unije;

Predlog spremembe 31

Predlog direktive

Člen 3 – odstavek 2 – točka c a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(1) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da kršitev omejevalnega ukrepa Unije, **ki jo stori katera koli fizična ali pravna oseba, subjekt ali organ** pomeni kaznivo dejanje, če je storjena naklepno in če spada v eno od kategorij, opredeljenih v odstavku 2.

Predlog spremembe

(a) **neposredno ali posredno** dajanje sredstev ali gospodarskih virov na razpolago osebi, subjektu ali organu s seznama ali v njihovo korist, s čimer se krši prepoved iz omejevalnega ukrepa Unije;

Predlog spremembe

(c) omogočanje vstopa fizičnim osebam s seznama na ozemlje države članice – **vključno s pomorskim, zračnim ali kopenskim prostorom** – ali njihovega tranzita prek ozemlja države članice, s čimer se krši prepoved iz omejevalnega ukrepa Unije, **tudi prek mednarodnih območij na ozemlju države članice**;

(ca) omogočanje bivanja fizičnim osebam s seznama na ozemlju države članice, vključno z dodelitvijo državljanstva ali prebivališča na podlagi programa za vlagatelje, s čimer se krši prepoved iz omejevalnega ukrepa Unije;

Predlog spremembe 32

Predlog direktive

Člen 3 – odstavek 2 – točka d

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(d) sklepanje *poslov* s tretjo državo, organi tretje države, subjekti in organi, ki so v lasti ali pod nadzorom tretje države ali organov tretje države, ki so prepovedani ali omejeni z omejevalnimi ukrepi Unije;

Predlog spremembe

(d) sklepanje *finančnih ali poslovnih transakcij ali javnih naročil* s tretjo državo, organi tretje države, subjekti in organi, ki so *neposredno ali posredno* v lasti ali pod nadzorom tretje države ali organov tretje države, ki so prepovedani ali omejeni z omejevalnimi ukrepi Unije;

Predlog spremembe 33

Predlog direktive

Člen 3 – odstavek 2 – točka e

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(e) trgovanje z blagom ali *storitvami*, katerih uvoz, izvoz, prodaja, nakup, prenos, tranzit ali prevoz so prepovedani ali omejeni z omejevalnimi ukrepi Unije, ter zagotavljanje posredniških ali drugih storitev v zvezi z navedenim blagom in storitvami;

Predlog spremembe

(e) trgovanje z blagom, *storitvami* ali *tehnologijo*, katerih uvoz, izvoz, prodaja, nakup, prenos, tranzit ali prevoz so prepovedani ali omejeni z omejevalnimi ukrepi Unije, *opravljanje* ter zagotavljanje posredniških ali drugih storitev v zvezi z navedenim blagom in storitvami;

Predlog spremembe 34

Predlog direktive

Člen 3 – odstavek 2 – točka h – točka i

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(i) s *prikrivanjem* sredstev ali gospodarskih virov, ki so v lasti, posesti ali pod nadzorom osebe, subjekta ali organa s seznama *in* ki bi jih bilo treba v skladu z omejevalnim ukrepom Unije zamrzniti, s

Predlog spremembe

(i) s *premikom, prenosom, spremembo, uporabo, dostopom do* sredstev ali gospodarskih virov, ki so v *neposredni ali posredni* lasti, posesti ali pod nadzorom osebe, subjekta ali organa s

prenosom teh sredstev ali gospodarskih virov na tretjo osebo;

seznama, ***prodajo ali oddajo v najem teh sredstev ali gospodarskih virov***, ki bi jih bilo treba v skladu z omejevalnim ukrepom Unije zamrzniti, ***tretji osebi, da prikrije ta sredstva ali gospodarske vire, ki osebam s seznama omogočajo, da jih še naprej uporabljajo***, ali s ***hipotečnim zavarovanjem v dobro te tretje osebe;***

Predlog spremembe 35

Predlog direktive

Člen 3 – odstavek 2 – točka h – točka ii

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(ii) s prikrivanjem dejstva, da je oseba, subjekt ali organ, za katerega veljajo omejevalni ukrepi, končni lastnik ali upravičenec sredstev ali gospodarskih virov, z dajanjem napačnih ali nepopolnih informacij;

Predlog spremembe

(ii) s prikrivanjem dejstva, da je oseba, subjekt ali organ, za katerega veljajo omejevalni ukrepi ***Unije***, končni lastnik ali upravičenec sredstev ali gospodarskih virov, z dajanjem napačnih ali nepopolnih informacij;

Predlog spremembe 36

Predlog direktive

Člen 3 – odstavek 2 – točka h – točka v a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(va) ravnanje, ki ima enak učinek kot eno od kaznivih dejanj iz točk (d) do (g) tega odstavka, zlasti prikrivanje blaga, transakcij, storitev ali dejavnosti, za katere veljajo omejevalni ukrepi Unije, ali informacij o njihovi naravi, poreklu, namembnem kraju ali identiteti udeležениh strani;

Predlog spremembe 37

Predlog direktive

Člen 3 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(3) Ravnanje iz odstavka 2, točke (a) do (g), se šteje za kaznivo dejanje tudi, če

Predlog spremembe

(3) Ravnanje iz odstavka 2, točke (a) do (g), se šteje za kaznivo dejanje tudi, če

je storjeno iz *hude* malomarnosti.

je storjeno iz malomarnosti.

Predlog spremembe 38

Predlog direktive

Člen 3 – odstavek 5

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(5) Nič iz odstavka 2 se ne sme razumeti kot nalaganje delavcem v pravni stroki obveznosti sporočanja informacij, pridobljenih *strogo v povezavi s sodnimi, upravnimi ali arbitražnimi postopki*, tako pred sodnim postopkom, med njim ali po njem ali med ugotavljanjem pravnega položaja stranke. Pravno svetovanje v takih okoliščinah je varovano s poklicno skrivnostjo, razen kadar je delavec v pravni stroki udeležen pri kršitvi omejevalnih ukrepov Unije, če je pravno svetovanje dano za namene kršitve omejevalnih ukrepov Unije ali če se delavec v pravni stroki zaveda, da stranka išče pravno svetovanje za namene kršitve omejevalnih ukrepov Unije.

Predlog spremembe

(5) Nič iz odstavka 2 se ne sme razumeti kot nalaganje delavcem v pravni stroki obveznosti sporočanja informacij, pridobljenih *pri opravljanju naloge obrambe ali zastopanja stranke v sodnih, upravnih ali arbitražnih postopkih* ali *v zvezi s tem*, tako pred sodnim postopkom, med njim ali po njem ali med ugotavljanjem pravnega položaja stranke. Pravno svetovanje v takih okoliščinah je varovano s poklicno skrivnostjo, razen kadar je delavec v pravni stroki udeležen pri kršitvi omejevalnih ukrepov Unije, če je pravno svetovanje dano za namene kršitve omejevalnih ukrepov Unije ali če se delavec v pravni stroki zaveda *ali na podlagi dejanskih okoliščin upravičeno domneva*, da stranka išče pravno svetovanje za namene kršitve omejevalnih ukrepov Unije *ali izogibanja tem ukrepom*.

Predlog spremembe 39

Predlog direktive

Člen 3 – odstavek 6 – alinea 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

– *opustitev prijave takih dejavnosti;*

Predlog spremembe

črtano

Predlog spremembe 40

Predlog direktive

Člen 3 – odstavek 6 – alinea 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

– *humanitarno pomoč osebam v*

Predlog spremembe

– *zagotavljanje humanitarne pomoči ali dejavnosti v podporo osnovnim*

stiski.

človeškim potrebam in/ali človekovim pravicam, kot so opredeljene v ustreznih režimih sankcij EU;

Predlog spremembe 41
Predlog direktive
Člen 6 – odstavek 6 – alinea 3 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

– *neporočanje o dejavnostih iz tega odstavka.*

Predlog spremembe 42
Predlog direktive
Člen 4 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(2) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se poskus storitve katerega koli kaznivega ravnanja iz člena 3(2), točke (a) do (g), **točka** (h)(i) in **(ii)** ter točka (i), kaznuje kot kaznivo dejanje.

(2) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se poskus storitve katerega koli kaznivega ravnanja iz člena 3(2), točke (a) do (g), **točke** (h)(i), **(ii)** in **(va)** ter točka (i), kaznuje kot kaznivo dejanje.

Predlog spremembe 43
Predlog direktive
Člen 5 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(3) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se kazniva dejanja iz člena 3(2), točka (h)(iii), (iv) in (v), kaznujejo z najvišjo **zagroženo** kaznijo najmanj enega leta zapora, kadar vključujejo sredstva ali gospodarske vire v vrednosti najmanj **100 000** EUR. Države članice zagotovijo, da se prag **100 000** EUR ali več lahko doseže tudi z nizom povezanih kaznivih ravnanj iz člena 3(2), **točka** (h)(iii), (iv) in (v), če jih stori isti storilec.

(3) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se kazniva dejanja iz člena 3(2), točka (h)(iii), (iv), (v) in (va), kaznujejo z najvišjo kaznijo najmanj enega leta zapora, kadar vključujejo sredstva ali gospodarske vire v vrednosti najmanj **50 000** EUR. Države članice zagotovijo, da se prag **50 000** EUR ali več lahko doseže tudi z nizom **medsebojno** povezanih kaznivih ravnanj iz člena 3(2), **točke** (h)(iii), (iv), (v) in (va), če jih stori isti storilec.

Predlog spremembe 44
Predlog direktive
Člen 5 – odstavek 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(4) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se kazniva dejanja iz člena 3(2), točke (a) do (g), **točka** (h)(i) in (ii) ter točka (i), kaznujejo z najvišjo **zagroženo** kaznijo najmanj petih let zapora, kadar vključujejo sredstva ali gospodarske vire v vrednosti najmanj 100 000 EUR. Države članice zagotovijo, da se prag 100 000 EUR ali več lahko doseže tudi z nizom povezanih kaznivih dejanj iz člena 3(2), točke (a) do (g), **točka** (h)(i) in (ii) ter točka (i), ki jih stori isti storilec.

Predlog spremembe 45
Predlog direktive
Člen 5 – odstavek 5

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(5) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se za fizične osebe, ki so storile kazniva dejanja iz členov 3 in 4, lahko uporabijo dodatne sankcije. Te **dodatne** sankcije vključujejo **denarne sankcije**.

Predlog spremembe

(4) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se kazniva dejanja iz člena 3(2), točke (a) do (g), **točki** (h)(i) in (ii) ter točka (i), kaznujejo z najvišjo kaznijo najmanj petih let zapora, kadar vključujejo sredstva ali gospodarske vire v vrednosti najmanj 100 000 EUR. Države članice zagotovijo, da se prag 100 000 EUR ali več lahko doseže tudi z nizom **medsebojno** povezanih kaznivih dejanj iz člena 3(2), točke (a) do (g), **točki** (h)(i) in (ii) ter točka (i), ki jih stori isti storilec.

Predlog spremembe

(5) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se za fizične osebe, ki so storile kazniva dejanja iz členov 3 in 4, lahko uporabijo dodatne sankcije, **ki vključujejo denarne sankcije**. Te **denarne** sankcije **so sorazmerne z zneskom sredstev ali gospodarskih virov, vpletenih v kaznivo dejanje, najvišji znesek teh sankcij pa ne sme biti nižji od 10 000 000 EUR, kadar ta kazniva dejanja vključujejo sredstva ali gospodarske vire v vrednosti najmanj 100 000 EUR. Te dodatne sankcije vključujejo tudi:**

(a) odvzem dovoljenj in pooblastil za opravljanje dejavnosti, ki so privedle do storitve kaznivega dejanja;

(b) prepoved opravljanja vodilnega položaja v sklopu pravne osebe tiste vrste, ki je bila uporabljena za storitev kaznivega dejanja;

(c) *začasne prepovedi kandidiranja za voljene funkcije ali funkcije javnega uslužbenca;*

(d) *objava sodne odločbe v zvezi z obsodbo ali uporabljenimi sankcijami ali ukrepi na nacionalni ravni ali ravni Unije.*

Predlog spremembe 46

Predlog direktive

Člen 7 – naslov

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sankcije za pravne osebe

Predlog spremembe

(Ne zadeva slovenske različice.)

Predlog spremembe 47

Predlog direktive

Člen 7 – odstavek 1 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(1) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se za pravno osebo, odgovorno v skladu s členom 7, uporabijo učinkovite, sorazmerne in odvračilne sankcije, ki vključujejo kazenske ali nekazenske denarne sankcije, odvzem pravice do javnih ugodnosti ali pomoči, onemogočenje dostopa do javnih sredstev, vključno s postopki javnega naročanja, nepovratnimi sredstvi in koncesijami, ter ki lahko vključujejo druge sankcije, kot so:

Predlog spremembe

(1) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se za pravno osebo, odgovorno v skladu s členom 6, uporabijo učinkovite, sorazmerne in odvračilne sankcije, ki vključujejo kazenske ali nekazenske denarne sankcije, odvzem pravice do javnih ugodnosti ali pomoči, onemogočenje dostopa do javnih sredstev, vključno s postopki javnega naročanja, nepovratnimi sredstvi in koncesijami, ter ki lahko vključujejo druge sankcije, kot so:

Predlog spremembe 48

Predlog direktive

Člen 7 – odstavek 1 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(a) prepoved opravljanja poslovnih dejavnosti;

Predlog spremembe

(a) *začasno ali stalno* prepoved opravljanja poslovnih dejavnosti;

Predlog spremembe 49
Predlog direktive
Člen 7 – odstavek 1 – točka e a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(ea) *objavo sodne odločbe v zvezi z obsodbo ali sankcijami ali ukrepi, ki so bili uvedeni, na nacionalni ravni ali ravni Unije, vključno s predložitvijo take sodne odločbe, sankcije ali ukrepov ustreznim institucijam EU.*

Predlog spremembe 50
Predlog direktive
Člen 7 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(2) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se pravne osebe, odgovorne v skladu s členom 7, za kazniva dejanja iz člena 3(2), točka (h), (iii) do (v), kaznujejo z denarnimi sankcijami, katerih najvišji znesek ni nižji od **enega odstotka skupnega** prometa pravne osebe na svetovnem trgu v poslovnem letu pred sprejetjem odločitve o denarni sankciji.

(2) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se pravne osebe, odgovorne v skladu s členom 6, za kazniva dejanja iz člena 3(2), točka (h), (iii) do (va), kaznujejo z denarnimi sankcijami, katerih najvišji znesek ni nižji od **pet odstotkov konsolidiranega** prometa pravne osebe na svetovnem trgu v poslovnem letu pred sprejetjem odločitve o denarni sankciji.

Predlog spremembe 51
Predlog direktive
Člen 7 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(3) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se pravne osebe, odgovorne v skladu s členom 7, za kazniva dejanja iz člena 3(2), točke (a) do (f), **točka** (h)(i) in (ii) ter točka (i), kaznujejo z denarnimi sankcijami, katerih najvišji znesek ni nižji od **petih** odstotkov **skupnega** prometa pravne osebe na svetovnem trgu v poslovnem letu pred sprejetjem odločitve o denarni sankciji.

(3) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se pravne osebe, odgovorne v skladu s členom 6, za kazniva dejanja iz člena 3(2), točke (a) do (f), **točki** (h)(i) in (ii) ter točka (i), kaznujejo z denarnimi sankcijami, katerih najvišji znesek ni nižji od **petnajstih** odstotkov **konsolidiranega** prometa pravne osebe na svetovnem trgu v poslovnem letu pred sprejetjem odločitve o denarni

sankciji.

Predlog spremembe 52
Predlog direktive
Člen 8 – odstavek 1 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Če naslednje okoliščine še niso med znaki kaznivih dejanj iz členov 3 in 4, države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se za obteževalne okoliščine lahko **šteje ena ali več naslednjih okoliščin:**

Predlog spremembe 53
Predlog direktive
Člen 8 – odstavek 1 – točka -a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe 54
Predlog direktive
Člen 8 – odstavek 1 – točka a a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

Če naslednje okoliščine še niso med znaki kaznivih dejanj iz členov 3 in 4, države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se za obteževalne okoliščine lahko **štejejo naslednje okoliščine:**

Predlog spremembe

(-a) kaznivo dejanje je bilo storjeno s kršitvijo omejevalnega ukrepa Unije, uvedenega v zvezi s kaznivimi dejanji, ki so v pristojnosti Mednarodnega kazenskega sodišča, vključno s kaznivim dejanjem genocida, hudodelstvi zoper človečnost, vojnimi hudodelstvi in kaznivim dejanjem agresije, ali omejevalnim ukrepom Unije, uvedenim v zvezi s hudimi kršitvami in zlorabami človekovih pravic;

Predlog spremembe

(aa) kaznivo dejanje vključuje izvoz vojaške tehnologije ali opreme, kot je opredeljena v Skupnem stališču Sveta 2008/944/SZVP;

Predlog spremembe 55
Predlog direktive
Člen 8 – odstavek 1 – točka a b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(ab) kaznivo dejanje je vključevalo hudo kaznivo dejanje korupcije ali uporabo lažnih ali ponarejenih dokumentov;

Predlog spremembe 56
Predlog direktive
Člen 8 – odstavek 1 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(c) kaznivo dejanje je storil javni uslužbenec pri opravljanju svojih nalog;

(c) kaznivo dejanje je storil javni uslužbenec, **bodisi javni uslužbenec bodisi član vlade, tudi na najvišji ravni**, pri opravljanju svojih nalog;

Predlog spremembe 57
Predlog direktive
Člen 8 – odstavek 1 – točka d a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(da) s kaznivim dejanjem so bile neposredno ali posredno ustvarjene znatne finančne koristi oziroma je bilo pričakovano, da bodo take koristi ustvarjene, ali se je bilo z njim mogoče neposredno ali posredno izogniti znatnim stroškom;

Predlog spremembe 58
Predlog direktive
Člen 8 – odstavek 1 – točka d b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(db) storilec dejavno ovira inšpekcijski nadzor, carinske kontrole ali preiskovalne dejavnosti, uničuje dokaze ali ustrahuje

priče ali pritožnike ali vpliva nanje;

Predlog spremembe 59
Predlog direktive
Člen 8 – odstavek 1 – točka d c (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(dc) storilec ne zagotavlja pomoči inšpekcijskim organom in drugim organom kazenskega pregona, kadar je to zakonsko predpisano;

Predlog spremembe 60
Predlog direktive
Člen 8 – odstavek 1 – točka d d (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(dd) če gre za pravno osebo in je kaznivo dejanje storila oseba z vodilnim položajem v zadevni pravni osebi;

Predlog spremembe 61
Predlog direktive
Člen 8 – odstavek 1 – točka d e (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(de) je fizična ali pravna oseba predhodno storila kazniva dejanja, zajeta v členih 3 in 4.

Predlog spremembe 62
Predlog direktive
Člen 9 – odstavek 1 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

Če to že ni določeno kot obveznost na podlagi omejevalnih ukrepov Unije, države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se lahko v zvezi s kaznivimi dejanji iz člena 3 in 4 za

(Ne zadeva slovenske različice.)

olajševalno okolščino šteje naslednje:

Predlog spremembe 63
Predlog direktive
Člen 9 – odstavek 1 – točka b a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(ba) storilec sam prijavi kaznivo dejanje pristojnim organom, preden pristojni organi odkrijejo kaznivo dejanje.

Predlog spremembe 64
Predlog direktive
Člen 9 – odstavek 1 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

1a. Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da pristojni organi pri oceni olajševalnih okoliščin upoštevajo naravo, časovnico in obseg informacij, ki jih je predložil storilec kaznivega dejanja, pa tudi njegovo stopnjo sodelovanja.

Predlog spremembe 65
Predlog direktive
Člen 10 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se sredstva ali gospodarski viri, za katere veljajo omejevalni ukrepi Unije, v zvezi s katerimi je določena oseba, subjekt ali organ storil kaznivo ravnanje iz člena 3(2), točka (h)(i) ali (ii), ali je pri tem sodelovala, štejejo za „premoženjsko korist“, pridobljeno s kaznivim dejanjem, za namene Direktive (EU) [.../...] [Direktiva o povrnitvi in odvzemu sredstev].

1. Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se sredstva ali gospodarski viri, za katere veljajo omejevalni ukrepi Unije, v zvezi s katerimi je določena oseba, subjekt ali organ storil kaznivo ravnanje iz člena 3(2), točka (h)(i) ali (ii), ali je pri tem sodelovala, štejejo za „premoženjsko korist“, pridobljeno s kaznivim dejanjem, za namene Direktive (EU) [.../...] **Evropskega parlamenta in Sveta [Direktiva o povrnitvi in odvzemu sredstev].**

Predlog spremembe 66
Predlog direktive
Člen 10 – odstavek 1 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

1a. Države članice zagotovijo, da se sredstva ali gospodarski viri, za katere veljajo omejevalni ukrepi Unije, v zvezi s katerimi je oseba, subjekt ali organ s seznama iz Uredbe Sveta (EU) št. 269/2014^{1a} in Uredbe Sveta (EU) št. 833/2014^{1b} storil kaznivo dejanje iz člena 3(2) ali je pri njem sodeloval, zamrznejo in odvzamejo v skladu s členi 11 do 18a Direktive [o povrnitvi in odvzemu sredstev].

^{1a} Uredba Sveta (EU) št. 269/2014 z dne 17. marca 2014 o omejevalnih ukrepih v zvezi z dejanji, ki spodbujajo ali ogrožajo ozemeljsko nedotakljivost, suverenost in neodvisnost Ukrajine (UL L 78, 17.3.2014, str. 6).

^{1b} Uredba Sveta (EU) št. 833/2014 z dne 31. julija 2014 o omejevalnih ukrepih zaradi delovanja Rusije, ki povzroča destabilizacijo razmer v Ukrajini (UL L 229, 31.7.2014, str. 1).

Predlog spremembe 67
Predlog direktive
Člen 10 – odstavek 1 b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

1b. Komisija izda smernice za uporabo odvzetih predmetov, uporabljenih za kazniva dejanja, premoženjske koristi in premoženja za nadomestilo, povračilo in reparacijo škode državam, zlasti v okoliščinah vojaške agresije, če kriminalne dejavnosti, zajete v to direktivo in direktivo [o povrnitvi in odvzemu sredstev], neposredno ali posredno

vplivajo na zadevne interese.

Predlog spremembe 68

Predlog direktive

Člen 11 – odstavek 1 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(a) je bilo kaznivo dejanje v celoti ali deloma storjeno na njenem ozemlju, vključno z njenim zračnim prostorom;

Predlog spremembe

(a) je bilo kaznivo dejanje v celoti ali deloma storjeno na njenem ozemlju, vključno z njenim zračnim prostorom *in teritorialnim morjem*;

Predlog spremembe 69

Predlog direktive

Člen 11 – odstavek 1 – točka e

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(e) je kaznivo dejanje storjeno v korist pravne osebe s sedežem na njenem ozemlju;

Predlog spremembe

(e) je kaznivo dejanje storjeno v korist *fizične ali* pravne osebe s sedežem na njenem ozemlju;

Predlog spremembe 70

Predlog direktive

Člen 11 – odstavek 1 – točka f

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(f) je kaznivo dejanje storjeno v korist pravne osebe v zvezi s kakršnim koli poslom, opravljenim v celoti ali delno na njenem ozemlju.

Predlog spremembe

(f) je kaznivo dejanje storjeno v korist *fizične ali* pravne osebe v zvezi s kakršnim koli poslom, opravljenim v celoti ali delno na njenem ozemlju.

Predlog spremembe 71

Predlog direktive

Člen 12 – odstavek 4 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(b) kazni zapora v primeru kaznivega dejanja, ki se kaznuje z najvišjo zagroženo kaznijo najmanj *štirih* let zapora,

Predlog spremembe

(b) kazni zapora v primeru kaznivega dejanja, ki se kaznuje z najvišjo zagroženo kaznijo najmanj *petih* let zapora,

Predlog spremembe 72
Predlog direktive
Člen 13 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi vzpostavijo ustrezne mehanizme za usklajevanje in sodelovanje vseh **svojih** pristojnih upravnih organov, organov kazenskega pregona ter pravosodnih organov na strateški in operativni ravni.

Predlog spremembe

1. Vsaka država članica ustanovi ali določi namenski organ za usklajevanje in sodelovanje vseh pristojnih upravnih organov, organov kazenskega pregona ter pravosodnih organov na strateški in operativni ravni **znotraj države članice. Naloge namenskih organov iz prvega pododstavka so:**

Predlog spremembe 73
Predlog direktive
Člen 13 – odstavek 2 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Namen takih mehanizmov je vsaj:

Predlog spremembe

Naloge namenskih organov iz prvega pododstavka so:

Predlog spremembe 74
Predlog direktive
Člen 13 – odstavek 2 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(a) **zagotavljanje skupnih prednostnih nalog** in razumevanje odnosa med izvrševanjem kazenskega in upravnega prava;

Predlog spremembe

(a) **zagotoviti skupne prednostne naloge** in razumevanje odnosa med izvrševanjem kazenskega in upravnega prava;

Predlog spremembe 75
Predlog direktive
Člen 13 – odstavek 2 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(b) **izmenjava** informacij za strateške in operativne namene;

Predlog spremembe

(b) **izmenjavati** informacij za strateške in operativne namene;

Predlog spremembe 76

Predlog direktive

Člen 13 – odstavek 2 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(c) **posvetovanje** v posameznih preiskavah;

Predlog spremembe

(c) **svetovati** v posameznih preiskavah;

Predlog spremembe 77

Predlog direktive

Člen 13 – odstavek 2 – točka d

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(d) **izmenjava dobrih praks**;

Predlog spremembe

(d) **izmenjevati dobre prakse**;

Predlog spremembe 78

Predlog direktive

Člen 13 – odstavek 2 – točka e

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(e) **pomoč** mrežam delavcev, ki se v praksi ukvarjajo z zadevami, pomembnimi za preiskovanje in pregon kaznivih dejanj, povezanih s kršitvijo omejevalnih ukrepov Unije.

Predlog spremembe

(e) **pomagati** mrežam delavcev, ki se v praksi ukvarjajo z zadevami, pomembnimi za preiskovanje in pregon kaznivih dejanj, povezanih s kršitvijo omejevalnih ukrepov Unije.

Predlog spremembe 79

Predlog direktive

Člen 13 – odstavek 1 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

1a. Države članice zagotovijo, da se pristojnim nacionalnim organom zagotovijo kadrovske, tehnične in finančne viri ter prostori in infrastruktura, ki so potrebni za učinkovito preiskovanje in pregon kršitev omejevalnih ukrepov Unije, ter da se ustrezno usposabljanje zagotovi pristojnim upravnim organom, organom kazenskega pregona in pravosodnim organom, ki sodelujejo v teh nalogah.

Predlog spremembe 80
Predlog direktive
Člen 15 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da so učinkovita preiskovalna orodja, kot so tista, ki se uporabljajo pri preiskovanju organiziranega kriminala ali drugih primerov hudih kaznivih dejanj, na voljo tudi za preiskave ali pregon kaznivih dejanj iz členov 3 in 4.

Predlog spremembe 81
Predlog direktive
Člen 16 – naslov

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sodelovanje med organi držav članic, Komisijo, Europolom, Eurojustom in Evropskim javnim tožilstvom

Predlog spremembe 82
Predlog direktive
Člen 16 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(1) Brez poseganja v pravila o čezmejnem sodelovanju in medsebojni pravni pomoči v kazenskih zadevah organi držav članic, Europol, Eurojust, Evropsko javno tožilstvo in Komisija v okviru svojih pristojnosti **sodelujejo** med seboj v boju proti kaznivim dejanjem iz členov 3 in 4. V ta namen Komisija ter **po potrebi Europol** in **Eurojust zagotovijo tehnično in operativno pomoč za lažje** usklajevanje preiskav in pregona s **strani pristojnih organov**.

Predlog spremembe

Države članice sprejmejo potrebne **in ustrezne** ukrepe, s katerimi zagotovijo, da so učinkovita preiskovalna orodja, kot so tista, ki se uporabljajo pri preiskovanju organiziranega kriminala ali drugih primerov hudih kaznivih dejanj, na voljo tudi za preiskave ali pregon kaznivih dejanj iz členov 3 in 4.

Predlog spremembe

Sodelovanje med organi držav članic, Komisijo, Europolom, Eurojustom, Evropskim javnim tožilstvom in **Evropskim uradom za boj proti goljufijam**

Predlog spremembe

(1) Brez poseganja v pravila o čezmejnem sodelovanju in medsebojni pravni pomoči v kazenskih zadevah **se nacionalni namenski** organi držav članic, **ustanovljeni ali oblikovani v skladu s [členom 13] te direktive**, Europol, Eurojust, Evropsko javno tožilstvo, **Evropski urad za boj proti goljufijam** in Komisija v okviru svojih pristojnosti **redno sestajajo v strukturirani obliki, da bi se uskladile in sodelovale** med seboj v boju proti kaznivim dejanjem iz členov 3 in 4 **te direktive**. V ta namen Komisija **vzpostavi**

stalno mrežo strokovnjakov in strokovnih delavcev za izmenjavo primerov dobre prakse ter zagotavljanje tehnične in operativne pomoči, da bi pristojnim organom, Europolu in Eurojustu, Evropskemu javnemu tožilstvu in Evropskemu uradu za boj proti goljufijam olajšala usklajevanje preiskav in pregona v skladu s pravom Unije. Stalna mreža strokovnjakov in strokovnih delavcev zagotavlja tudi javno dostopno in redno posodobljeno kartiranje tveganj kršitev omejevalnih ukrepov Unije ali izogibanja tem ukrepom na določenih geografskih območjih ter za posebne sektorje in dejavnosti.

Predlog spremembe 83
Predlog direktive
Člen 16 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(2) Pristojni organi držav članic si s Komisijo in drugimi pristojnimi organi prav tako redno izmenjujejo informacije o praktičnih vprašanjih, zlasti o vzorcih izogibanja, npr. o strukturah za prikrivanje dejanskega lastništva in nadzora nad sredstvi.

Predlog spremembe 84
Predlog direktive
Člen 16 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(2) Pristojni organi držav članic si s Komisijo in drugimi pristojnimi organi prav tako **pogosto in** redno izmenjujejo informacije o praktičnih vprašanjih, zlasti o vzorcih izogibanja, npr. o strukturah za prikrivanje dejanskega lastništva in nadzora nad sredstvi.

Predlog spremembe

Člen 16a

Mednarodno sodelovanje

Brez poseganja v pravila o čezmejnem sodelovanju in medsebojni pravni pomoči v kazenskih zadevah pristojni organi držav članic, Europol, Eurojust, Evropsko javno tožilstvo in Komisija v okviru svojih pristojnosti in omejitev svojega mandata sodelujejo s pristojnimi organi tretjih

držav v boju proti kaznivim dejanjem iz členov 3 in 4, pri tem pa v celoti spoštujejo temeljne pravice in mednarodno pravo.

Predlog spremembe 85
Predlog direktive
Člen 17 – naslov

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Spremembe Direktive (EU) 2018/1673

Predlog spremembe

Spremembe Direktive (EU) 2018/1673 o
boju proti pranju denarja z uporabo kazenskega prava

Predlog spremembe 86
Predlog direktive
Člen 18 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

Člen 18a

Statistični podatki

- 1. Države članice na centralni ravni zbirajo in hranijo izčrpne statistične podatke o ukrepih, sprejetih v skladu s to direktivo.**
- 2. Brez poseganja v obveznosti poročanja iz drugih pravnih aktov Unije države članice Komisiji trikrat letno za prvi dve leti po ... [šest mesecev po datumu začetka veljavnosti te direktive] in nato vsako leto dajo na voljo in posredujejo naslednje statistične podatke o kaznivih dejanjih iz členov 3 in 4, ločeno glede na vrsto omejevalnega ukrepa Unije: (a) število začetih kazenskih postopkov;**
 - (b) število opuščenih kazenskih postopkov;**
 - (c) število kazenskih postopkov, ki so se končali z oprostitvijo;**
 - (d) število kazenskih postopkov, ki so privedli do obsodbe;**
 - (e) število kazenskih postopkov, ki še**

potekajo;

(f) število kazenskih postopkov, predloženih Evropskemu javnemu tožilstvu;

(g) povprečno trajanje kazenskih postopkov;

(h) število kazenskih postopkov, ki so vključevali čezmejno sodelovanje med pristojnimi organi držav članic, ustreznimi organi in agencijami Unije ter pristojnimi organi iz tretjih držav;

(i) vrednost zamrznjenih sredstev in gospodarskih virov;

(j) vrednost zaseženih sredstev in gospodarskih virov.

Predložijo se tudi statistični podatki o vrstah in ravneh kazni in sankcij, naloženih za kršitev omejevalnih ukrepov Unije.

3. Na Komisijo se prenese pooblastilo za sprejemanje delegiranih aktov v skladu s [členom 18b] v zvezi z določitvijo podrobnih pravil o tem, katere informacije je treba zbirati, in o metodologiji za zbiranje statističnih podatkov iz odstavka 2 tega člena ter ureditvi za njihovo posredovanje Komisiji.

4. Potem ko Komisija prejme statistične podatke iz odstavka 2, jih v dveh tednih objavi na svoji spletni strani, pri čemer ohrani razčlenitev po državah članicah.

Predlog spremembe 87
Predlog direktive
Člen 18 b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

Člen 18b

Izvajanje prenosa pooblastila

1. Pooblastilo za sprejemanje

delegiranih aktov je preneseno na Komisijo pod pogoji, določenimi v tem členu.

2. Pooblastilo za sprejemanje delegiranih aktov iz [člena 18a] se prenese na Komisijo za nedoločeno obdobje od [datum začetka veljavnosti te direktive].

3. Evropski Parlament ali Svet lahko pooblastilo iz [člena 18a] kadar koli prekliče. S sklepom o preklicu preneha veljati prenos pooblastila iz navedenega sklepa. Sklep začne veljati dan po njegovi objavi v Uradnem listu Evropske unije ali na poznejši datum, kot je določen v navedenem sklepu. Sklep ne vpliva na veljavnost že veljavnih delegiranih aktov.

4. Komisija se pred sprejetjem delegiranega akta posvetuje s strokovnjaki, ki jih imenujejo države članice, v skladu z načeli, določenimi v Medinstitucionalnem sporazumu z dne 13. aprila 2016 o boljši pripravi zakonodaje.

5. Komisija takoj po sprejetju delegiranega akta o njem sočasno uradno obvesti Evropski parlament in Svet.

6. Delegirani akt, sprejet na podlagi [člena 18a] začne veljati le, če mu niti Evropski parlament niti Svet ne nasprotuje v [dveh mesecih] od uradnega obvestila Evropskemu parlamentu in Svetu o tem aktu ali če pred iztekom tega roka Evropski parlament in Svet obvestita Komisijo, da mu ne bosta nasprotovala. Ta rok se na pobudo Evropskega parlamenta ali Sveta podaljša za [dva meseca].

Predlog spremembe 88
Predlog direktive
Člen 19 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(2) Brez poseganja v obveznosti

Predlog spremembe

črtano

poročanja iz drugih pravnih aktov Unije države članice Komisiji vsako leto predložijo naslednje statistične podatke o kaznivih dejanjih iz členov 3 in 4:

(a) število začetih kazenskih postopkov, število opuščenih kazenskih postopkov, število postopkov, ki so se končali z oprostitvijo, število postopkov, ki so privedli do obsodbe, in število postopkov, ki še potekajo;

(b) vrste in ravni sankcij, naloženih za kršitev omejevalnih ukrepov Unije.

Predlog spremembe 89
Predlog direktive
Člen 19 – odstavek 2 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(2a) Komisija do ... [18 mesecev od datuma začetka veljavnosti te direktive] oceni sodelovanje med državami članicami ter Komisijo in drugimi institucijami, organi, uradi in agencijami Unije. Ta ocena zajema tudi oceno potreb po razširitvi pristojnosti EJT na kazniva dejanja kršitve omejevalnih ukrepov Unije ali izogibanje tem ukrepom ter načinov, kako to doseči.

Predlog spremembe 90
Predlog direktive
Člen 19 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(3) Države članice Komisiji predložijo statistične podatke iz odstavka 2 prek namenskih orodij za poročanje, ki jih je Komisija vzpostavila za poročanje na področju omejevalnih ukrepov.

črtano

Predlog spremembe 91
Predlog direktive

Člen 19 – odstavek 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(4) Komisija do **[Urad za publikacije – vstaviti datum – pet let po izteku roka za prenos]** oceni učinek te direktive ter Evropskemu parlamentu in Svetu predloži poročilo. Države članice zagotovijo Komisiji vse potrebne informacije za pripravo tega poročila.

Predlog spremembe

(4) Komisija do ... **[66 mesecev po datumu začetka veljavnosti te direktive] in nato vsaka tri leta** oceni učinek **in učinkovitost** te direktive, **pri čemer upošteva letne statistične podatke, ki jih zagotovijo države članice**, ter Evropskemu parlamentu in Svetu predloži poročilo, **ki se objavi**. Države članice zagotovijo Komisiji vse potrebne informacije za pripravo tega poročila. **Komisija na podlagi te ocene določi ustrezne nadaljnje ukrepe, vključno z zakonodajnim predlogom, če je to potrebno.**

MANJŠINSKO STALIŠČE

v skladu s členom 55(4) Poslovnika
Clare Daly v imenu skupine The Left

Predlog, da se kršitev omejevalnih ukrepov Unije uvrsti med kazniva dejanja EU, in s tem povezano direktivo, ki določa stroge kazenske sankcije zanje, pesti pomanjkanje ustreznega nadzora in posvetovanja. Predvsem ni bila pripravljena ocena učinka, prispevek civilne družbe pa je bil izjemno omejen.

Inkriminacija kršitve omejevalnih ukrepov po vsej EU je bila utemeljena s tem, da nedosledno izvrševanje v državah članicah spodkopava njihovo učinkovitost. Vendar nimamo dokazov, da je neinkriminacija kršitev sankcij v nekaterih državah članicah ali obstoj dvojnih upravnih in kazenskih režimov v drugih razlog za nizko stopnjo odkrivanja, pregona in obsodb za kaznivo dejanje. Znatna razširitev obsega kaznivih dejanj v EU v tej zadevi je torej v nasprotju z načelom *ultima ratio*, ki zahteva, da zakonodajalec uporabi kazensko pravo le, če se alternativni ukrepi izkažejo za nezadostne za doseg zastavljenih ciljev.

Zakonodajni organi in civilna družba bi morali vedno pozorno preučiti predloge za inkriminacijo na ravni EU. V tem primeru se to ni zgodilo. Namesto tega je geopolitika izničila ustrezno demokratično razpravo in nadzor ter postavila nevaren precedens v tem procesu.

12.6.2023

MNENJE ODBORA ZA PRORAČUN

za Odbor za državljanske svoboščine, pravosodje in notranje zadeve

o predlogu direktive Evropskega parlamenta in Sveta o opredelitvi kaznivih dejanj in sankcij za kršitev omejevalnih ukrepov Unije (COM(2022)0684 – C9-0401/2022 – 2022/0398(COD))

Pripravljaivec mnenja: Vlad Gheorghe

KRATKA OBRAZLOŽITEV

EU je od 24. februarja 2022, ko se je začela ruska neupravičena in neizzvana vojaška agresija proti Ukrajini, sprejela prvi tovrstni sveženj omejevalnih ukrepov proti posameznikom in pravnim subjektom, ki so neposredno vpleteni v vojno ali jo olajšujejo. Taki ukrepi imajo tako politične kot gospodarske cilje, pri čemer naj bi se z njimi zmanjšala zmogljivost Rusije za nadaljevanje vojaških napadov na Ukrajino. Glede na širok razpon subjektov, za katere veljajo sankcije, je bistveno povečati prizadevanje za učinkovito izvajanje teh sankcij na ravni EU.

Kaznivo dejanje izogibanja sankcijam se dodaja na seznam kaznivih dejanj EU, zato so potrebna posebna prizadevanja na nacionalni ravni in ravni EU za boj proti taki praksi. Bistveno je okrepiti učinkovitost veljavnih sankcij, da se doseže njihov gospodarski učinek na ciljne osebe in subjekte. Namen tega poročila je poudariti ključno vlogo Evropskega javnega tožilstva (EJT) pri preiskovanju izogibanja sankcijam, saj je to organ EU, ki je najprimernejši za boj proti kaznivim dejanjem, povezanim s finančnimi interesi EU. Nedovoljeno pridobivanje finančnih koristi z izogibanjem sankcijam je povezano s finančnimi interesi EU, zato bi EJT moral imeti enako raven dostopa do informacij kot pristojni nacionalni organi, tudi zaradi morebitne razširitve njegove pristojnosti na boj proti izogibanju sankcijam.

V poročilu je obravnavan tudi poziv, da bi se sredstva, odvzeta zaradi izogibanja sankcijam (omejevalnim ukrepom) EU proti Rusiji, uporabila za odškodnino prebivalstvu Ukrajine, ki je prizadeto zaradi vojne. Denarna vrednost takih sredstev bi se morala izkoristiti za cilj izgradnje in obnove infrastrukture v Ukrajini ter za odškodnino prizadetemu prebivalstvu.

V poročilu je med drugim poudarjeno, da je treba v primerih izogibanja sankcijam uporabiti sorazmerne denarne sankcije in da je treba okrepiti sodelovanje med nacionalnimi organi, tudi z vzpostavitvijo skupne strukture za izvrševanje sankcij, da bi podprli države članice pri izvajanju omejevalnih ukrepov Unije.

PREDLOGI SPREMEMB

Odbor za proračun poziva Odbor za državljanske svoboščine, pravosodje in notranje zadeve kot pristojni odbor, da upošteva:

Predlog spremembe 1

Predlog direktive

Uvodna izjava 6

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(6) Osebe, subjekti in organi, ki so posamično uvrščeni na seznam omejevalnih ukrepov Unije in za katere veljajo ti omejevalni ukrepi Unije, so lahko pogosto vpleteni kot pobudniki in sotorilci. Vse bolj je na primer razširjena praksa oseb in subjektov s seznama, da prenesejo sredstva, premoženje ali gospodarske vire na *tretjo osebo*, da bi se izognili omejevalnim ukrepom Unije. Zato je to ravnanje zajeto v kaznivem dejanju izogibanja, ki je predmet približevanja v okviru te direktive.

Predlog spremembe

(6) Osebe, subjekti in organi, ki so posamično uvrščeni na seznam omejevalnih ukrepov Unije in za katere veljajo ti omejevalni ukrepi Unije, so lahko pogosto vpleteni kot pobudniki in sotorilci. Vse bolj je na primer razširjena praksa oseb in subjektov s seznama, da prenesejo sredstva, premoženje ali gospodarske vire na *stranke, s katerimi so tesno povezani, tudi na vzdrževane osebe*, da bi se izognili omejevalnim ukrepom Unije, *in tej praksi se je treba zoperstaviti, saj ogroža učinkovitost omejevalnih ukrepov Unije*. Zato je to ravnanje zajeto v kaznivem dejanju izogibanja, ki je predmet približevanja v okviru te direktive.

Predlog spremembe 2

Predlog direktive

Uvodna izjava 6 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(6a) Kršitev omejevalnih ukrepov Unije je pogosto povezana z drugimi kriminalnimi dejavnostmi in je zlasti posledica prizadevanj za pridobitev finančne koristi. Izogibanje omejevalnim ukrepom ustvarja dobiček in obenem omogoča nadaljnjo uporabo premoženja. To spodkopava cilje in učinkovitost teh omejevalnih ukrepov in zato ga je treba preprečiti. Premoženske koristi, pridobljene s kršitvijo omejevalnih ukrepov Unije ali instrumentov, ki se uporabljajo za pregon kršitve omejevalnih ukrepov, bi bilo treba odvzeti. Kadar

zaplenjena sredstva izvirajo iz kršitve omejevalnih ukrepov Unije, uvedenih proti Rusiji zaradi vojaške agresije proti Ukrajini, bi bilo treba neto prihodke, ki izvirajo iz likvidacije takih sredstev, nameniti za izgradnjo in obnovo infrastrukture v Ukrajini, tudi z uporabo finančnih instrumentov, ter za odškodnine prebivalstvu, ki je bilo žrtev agresije.

Predlog spremembe 3

Predlog direktive Uvodna izjava 19

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(19) Za zagotovitev učinkovitega preiskovanja in pregona kršitev omejevalnih ukrepov Unije bi morali pristojni organi držav članic sodelovati prek Europol, Eurojusta in Evropskega javnega tožilstva ter z njimi. Ti pristojni organi bi si morali med seboj in s Komisijo tudi izmenjevati informacije o praktičnih vprašanjih.

Predlog spremembe 4

Predlog direktive Uvodna izjava 19 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(19a) Za namene te direktive bi morali uradi za odvzem premoženjske koristi tesno sodelovati s centralno in decentralizirano ravno Evropskega javnega tožilstva (EJT) v zvezi z državami članicami, ki so vključene v okrepljeno sodelovanje v zvezi z ustanovitvijo EJT, če je to primerno v skladu z Uredbo (EU) 2017/1939^{1a} (v nadaljnjem besedilu: *uredba o EJT*). Za urade za odvzem premoženjske koristi bi zato morale veljati obveznosti poročanja v skladu z uredbo o EJT, pri čemer bi uradi EJT poročali na enak način kot pristojnim nacionalnim

Predlog spremembe

(19) Za zagotovitev učinkovitega preiskovanja in pregona kršitev omejevalnih ukrepov Unije bi morali pristojni organi držav članic **v skladu s svojimi mandati** sodelovati prek Europol, Eurojusta in Evropskega javnega tožilstva ter z njimi. Ti pristojni organi bi si morali med seboj in s Komisijo tudi izmenjevati informacije o praktičnih vprašanjih.

Predlog spremembe

(19a) **Za namene te direktive bi morali uradi za odvzem premoženjske koristi tesno sodelovati s centralno in decentralizirano ravno Evropskega javnega tožilstva (EJT) v zvezi z državami članicami, ki so vključene v okrepljeno sodelovanje v zvezi z ustanovitvijo EJT, če je to primerno v skladu z Uredbo (EU) 2017/1939^{1a} (v nadaljnjem besedilu: uredba o EJT). Za urade za odvzem premoženjske koristi bi zato morale veljati obveznosti poročanja v skladu z uredbo o EJT, pri čemer bi uradi EJT poročali na enak način kot pristojnim nacionalnim**

organom in finančnoobveščevalnim enotam.

^{1a} Uredba Sveta (EU) 2017/1939 z dne 12. oktobra 2017 o izvajanju okrepljenega sodelovanja v zvezi z ustanovitvijo Evropskega javnega tožilstva (EJT) (UL L 283, 31.10.2017, str. 1).

Predlog spremembe 5

Predlog direktive Uvodna izjava 19 b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(19b) Kazniva dejanja, ki pomenijo kršitev omejevalnih ukrepov Unije ter vključujejo osebe, njihove vzdrževane osebe, subjekte ali organe s seznamov iz pravnih aktov Unije o omejevalnih ukrepih, kot sta Uredba Sveta (EU) št. 269/2014^{1a} in Uredba Sveta (EU) št. 833/2014^{1b}, je treba obravnavati v smislu kaznivih dejanj zoper finančne interese Unije.

^{1a} Uredba Sveta (EU) št. 269/2014 z dne 17. marca 2014 o omejevalnih ukrepih v zvezi z dejanji, ki spodbopavajo ali ogrožajo ozemeljsko nedotakljivost, suverenost in neodvisnost Ukrajine (UL L 78, 17.3.2014, str. 6).

^{1b} Uredba Sveta (EU) št. 833/2014 z dne 31. julija 2014 o omejevalnih ukrepih zaradi delovanja Rusije, ki povzroča destabilizacijo razmer v Ukrajini (UL L 229, 31.7.2014, str. 1).

Predlog spremembe 6

Predlog direktive Uvodna izjava 23

(23) Ciljev te direktive, in sicer zagotovitve skupnih opredelitev kaznivih ravnanj, povezanih s kršitvijo omejevalnih ukrepov Unije, ter razpoložljivosti učinkovitih, odvračilnih in sorazmernih kazenskih sankcij za huda kazniva dejanja, povezana s kršitvijo omejevalnih ukrepov Unije, države članice same ne morejo zadovoljivo doseči, temveč se zaradi obsega in učinkov te direktive lažje dosežejo na ravni Unije ob upoštevanju neločljivo čezmejne narave kršitev omejevalnih ukrepov Unije in njihovega potenciala, da ogrozijo doseganje ciljev Unije glede ohranjanja mednarodnega miru in varnosti ter uresničevanja skupnih vrednot Unije. Unija lahko zato sprejme ukrepe v skladu z načelom subsidiarnosti iz člena 5 Pogodbe o Evropski uniji (PEU). Skladno z načelom sorazmernosti iz navedenega člena ta direktiva ne presega tistega, kar je potrebno za uresničenje navedenega cilja.

(23) Ciljev te direktive, in sicer zagotovitve skupnih opredelitev kaznivih ravnanj, povezanih s kršitvijo omejevalnih ukrepov Unije, ter razpoložljivosti učinkovitih, odvračilnih in sorazmernih kazenskih sankcij za huda kazniva dejanja, povezana s kršitvijo omejevalnih ukrepov Unije, države članice same ne morejo zadovoljivo doseči, temveč se zaradi obsega in učinkov te direktive lažje dosežejo na ravni Unije, **tudi z dejavnim sodelovanjem EJT v okvirih njegovega mandata**, ob upoštevanju neločljivo čezmejne narave kršitev omejevalnih ukrepov Unije in njihovega potenciala, da ogrozijo doseganje ciljev Unije glede ohranjanja mednarodnega miru in varnosti ter uresničevanja skupnih vrednot Unije **in zaščite finančnih interesov Unije. EJT bi moral imeti kot organ Unije, ki je specializiran za preiskovanje kaznivih dejanj zoper finančne interese Unije, ključno vlogo pri preiskovanju kaznivih dejanj izogibanja omejevalnim ukrepom Unije, ko se zdi, da ta kazniva dejanja ogrožajo omenjene finančne interese.** Unija lahko zato sprejme ukrepe v skladu z načelom subsidiarnosti iz člena 5 Pogodbe o Evropski uniji (PEU). **Med drugim bi bilo treba preučiti možnost povečanja prizadevanj za preprečevanje izogibanja omejevalnim ukrepom Unije, da bi države članice podprli pri izvajanju omejevalnih ukrepov Unije.** Skladno z načelom sorazmernosti iz navedenega člena ta direktiva ne presega tistega, kar je potrebno za uresničenje navedenega cilja.

Predlog spremembe 7

Predlog direktive

Člen 2 – odstavek 2 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(b) „oseba, subjekt ali organ s seznama“ pomeni fizične ali pravne osebe, subjekte ali organe, za katere veljajo omejevalni ukrepi Unije, ki vključujejo zamrznitev sredstev in gospodarskih virov ter prepoved dajanja sredstev in gospodarskih virov na razpolago;

Predlog spremembe 8

Predlog direktive Člen 5 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(3) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se kazniva dejanja iz člena 3(2), točka (h)(iii), (iv) in (v), kaznujejo z najvišjo zagroženo kaznijo najmanj enega leta zapora, kadar vključujejo sredstva ali gospodarske vire v vrednosti najmanj **100 000 EUR**. Države članice zagotovijo, da se prag **100 000 EUR** ali več lahko doseže tudi z nizom povezanih kaznivih ravnanj iz člena 3(2), točka (h)(iii), (iv) in (v), če jih stori isti storilec.

Predlog spremembe 9

Predlog direktive Člen 5 – odstavek 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(4) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se kazniva dejanja iz člena 3(2), točke (a) do (g), točka (h)(i) in (ii) ter točka (i), kaznujejo z najvišjo zagroženo kaznijo najmanj petih let zapora, kadar vključujejo sredstva ali gospodarske vire v vrednosti najmanj 100 000 EUR. Države članice

Predlog spremembe

(b) „oseba, subjekt ali organ s seznama“ pomeni fizične ali pravne osebe, subjekte ali organe, za katere veljajo omejevalni ukrepi Unije, ki vključujejo zamrznitev sredstev in gospodarskih virov ter prepoved dajanja sredstev in gospodarskih virov na razpolago, **tudi omejitve Unije v zvezi s potovanji**;

Predlog spremembe

(3) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se kazniva dejanja iz člena 3(2), točka (h)(iii), (iv) in (v), kaznujejo z najvišjo zagroženo kaznijo najmanj enega leta zapora, kadar vključujejo sredstva ali gospodarske vire v vrednosti najmanj **50 000 EUR**. Države članice zagotovijo, da se prag **50 000 EUR** ali več lahko doseže tudi z nizom povezanih kaznivih ravnanj iz člena 3(2), točka (h)(iii), (iv) in (v), če jih stori isti storilec.

Predlog spremembe

(4) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se kazniva dejanja iz člena 3(2), točke (a) do (g), točka (h)(i) in (ii) ter točka (i), kaznujejo z najvišjo zagroženo kaznijo najmanj petih let zapora, kadar vključujejo sredstva ali gospodarske vire v vrednosti najmanj 100 000 EUR. Države članice

zagotovijo, da **se** prag 100 000 EUR ali več **lahko doseže** tudi z nizom povezanih kaznivih dejanj iz člena 3(2), točke (a) do (g), točka (h)(i) in (ii) ter točka (i), ki jih stori isti storilec.

zagotovijo, da **je** prag 100 000 EUR ali več **mogoče doseči** tudi z nizom povezanih kaznivih dejanj iz člena 3(2), točke (a) do (g), točka (h)(i) in (ii) ter točka (i), ki jih stori isti storilec.

Predlog spremembe 10

Predlog direktive Člen 5 – odstavek 5

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(5) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se za fizične osebe, ki so storile kazniva dejanja iz členov 3 in 4, lahko uporabijo dodatne sankcije. **Te dodatne sankcije** vključujejo denarne sankcije.

Predlog spremembe

(5) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se za fizične osebe, ki so storile kazniva dejanja iz členov 3 in 4, lahko uporabijo dodatne sankcije, **ki** vključujejo denarne sankcije. **Te denarne sankcije so sorazmerne z zneskom sredstev ali gospodarskimi viri, katere je kaznivo dejanje zadevalo, pri čemer je najvišja sankcija najmanj 10 000 000 EUR, če ta kazniva dejanja zadevajo sredstva ali gospodarske vire v vrednosti najmanj 100 000 EUR.**

Predlog spremembe 11

Predlog direktive Člen 7 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(2) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se pravne osebe, odgovorne v skladu s členom 7, za kazniva dejanja iz člena 3(2), točka (h), (iii) do (v), kaznujejo z denarnimi sankcijami, katerih najvišji znesek ni nižji od **enega odstotka skupnega** prometa pravne osebe na svetovnem trgu v poslovnem letu pred sprejetjem odločitve o denarni sankciji.

Predlog spremembe

(2) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se pravne osebe, odgovorne v skladu s členom 7, za kazniva dejanja iz člena 3(2), točka (h), (iii) do (v), kaznujejo z denarnimi sankcijami, katerih najvišji znesek ni nižji od **petih odstotkov konsolidiranega** prometa pravne osebe na svetovnem trgu v poslovnem letu pred sprejetjem odločitve o denarni sankciji.

Predlog spremembe 12

Predlog direktive Člen 7 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(3) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se pravne osebe, odgovorne v skladu s členom 7, za kazniva dejanja iz člena 3(2), točke (a) do (f), točka (h)(i) in (ii) ter točka (i), kaznujejo z denarnimi sankcijami, katerih najvišji znesek ni nižji od **petih** odstotkov **skupnega** prometa pravne osebe na svetovnem trgu v poslovnem letu pred sprejetjem odločitve o denarni sankciji.

Predlog spremembe 13

Predlog direktive Člen 10 – odstavek -1 (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(3) Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da se pravne osebe, odgovorne v skladu s členom 7, za kazniva dejanja iz člena 3(2), točke (a) do (f), točka (h)(i) in (ii) ter točka (i), kaznujejo z denarnimi sankcijami, katerih najvišji znesek ni nižji od **desetih** odstotkov **konsolidiranega** prometa pravne osebe na svetovnem trgu v poslovnem letu pred sprejetjem odločitve o denarni sankciji.

Države članice zagotovijo, da se sredstva ali gospodarski viri, za katere veljajo omejevalni ukrepi Unije, v zvezi s katerimi je oseba, subjekt ali organ s seznama iz Uredbe Sveta (EU) št. 269/2014 in Uredbe Sveta (EU) št. 833/2014 storil kaznivo dejanje iz člena 3(2) ali je pri njem sodeloval, zamrznejo in odvzamejo, kot je določeno v členih 11 do 18 Direktive (EU) [.../.../] Evropskega parlamenta in Sveta [o povrnitvi in odvzemu sredstev]^{1a}. Poleg tega države članice zagotovijo, da se v zvezi s stranko, ki je tesno povezana z osumljencem, obdolžencem ali obsojencem, kot je opredeljena v Direktivi (EU) [.../.../] [o povrnitvi in odvzemu sredstev], v celoti in brez nepotrebnega odlašanja izvaja člen 13 navedene direktive.

^{1a} COM(2022) 245.

Predlog spremembe 14

Predlog direktive Člen 10 – odstavek 1 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

Premoženjska korist se uporabi za zadeve javnega interesa ali za socialne namene, pri čemer se, kadarkoli je to mogoče, posebna pozornost nameni žrtvam. Države članice se odločijo, za katera področja javnega interesa in za katere socialne namene se lahko uporabijo premoženjska korist ali neto prihodki, ki izhajajo iz likvidacije premoženjske koristi, razen sredstev, ki se določijo kot lastna sredstva v skladu s členom 311(3) PDEU, in sredstev, povezanih z rusko agresijo proti Ukrajini, ki pomenijo zunanje namenske prejemke v skladu s členom 21(5) Uredbe (EU, Euratom) 2018/1046 Evropskega parlamenta in Sveta^{1a} (v nadaljnjem besedilu: finančna uredba) do vzpostavitve ustreznih lastnih sredstev v skladu s členom 311(3) PDEU in brez poseganja v povračilo, odškodnino žrtvam in ustrezni javnosti ter v zmogljivost držav članic za izvajanje direktive. Ti zunanji namenski prihodki se dodelijo pretežno instrumentu za sosedstvo ter razvojno in mednarodno sodelovanje – Globalna Evropa v vrstici za vzhodno sosedstvo (14 02 01 11) in, kjer je to primerno, instrumentu za sosedstvo ter razvojno in mednarodno sodelovanje – Globalna Evropa v vrstici za oblikovanje skupnega sklada za rezervacije (14 02 01 70) v razdelku 6 in v proračunskih vrsticah, ki jo nasledijo v naslednjem večletnem finančnem okviru.

^{1a} Uredba (EU, Euratom) 2018/1046 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 18. julija 2018 o finančnih pravilih, ki se uporabljajo za splošni proračun Unije,

spremembi uredb (EU) št. 1296/2013, (EU) št. 1301/2013, (EU) št. 1303/2013, (EU) št. 1304/2013, (EU) št. 1309/2013, (EU) št. 1316/2013, (EU) št. 223/2014, (EU) št. 283/2014 in Sklepa št. 541/2014/EU ter razveljavitvi Uredbe (EU, Euratom) št. 966/2012 (UL L 193, 30.7.2018, str. 1).

Predlog spremembe 15

Predlog direktive

Člen 10 – odstavek 1 b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

Kadar se denarne sankcije iz člena 5(5) ter člena 7(2) in (3) nanašajo na kazniva dejanja iz členov 3 in 4 ter so povezane s kršenjem omejevalnih ukrepov Unije, sprejetih v zvezi z rusko vojaško agresijo proti Ukrajini, bi se morale uporabiti za namene obnove infrastrukture in nadomestila oškodovanega prebivalstva.

Predlog spremembe 16

Predlog direktive

Člen 13 – odstavek 2 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

Kadar se pojem pristojnih organov nanaša na preiskovalne organe in organe kazenskega pregona, se za namene te direktive razlaga tako, da vključuje centralno in decentralizirano raven EJT v zvezi z državami članicami, ki so vključene v okrepljeno sodelovanje v zvezi z ustanovitvijo EJT. Zato za urade za odvzem premoženjske koristi veljajo obveznosti v skladu z uredbo o EJT, vključno z obveznostjo poročanja EJT v skladu s členom 24 uredbe o EJT, izvajanjem ukrepov, če so jim naloženi kot pristojnim organom v skladu s členom 28(1) uredbe o EJT, in dostopom

*do informacij v skladu s členom 43(1)
uredbe o EJT.*

Predlog spremembe 17

Predlog direktive Člen 15 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da so učinkovita preiskovalna orodja, kot so *tista*, ki se uporabljajo pri preiskovanju organiziranega kriminala ali drugih primerov hudih kaznivih dejanj, na voljo tudi za preiskave ali pregon kaznivih dejanj iz členov 3 in 4.

Predlog spremembe

Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, s katerimi zagotovijo, da so učinkovita preiskovalna orodja *in mehanizmi*, kot so *tisti*, ki se uporabljajo pri preiskovanju organiziranega kriminala ali drugih primerov hudih kaznivih dejanj, na voljo tudi za preiskave ali pregon kaznivih dejanj iz členov 3 in 4.

Predlog spremembe 18

Predlog direktive Člen 15 – odstavek 1 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

Primeri kaznivih dejanj iz členov 3 in 4, ki vključujejo osebe, subjekte ali organe s seznamov iz pravnih aktov Unije o omejevalnih ukrepih, kot sta Uredba Sveta (EU) št. 269/2014 in Uredba Sveta (EU) št. 833/2014, in sodijo na področje pristojnosti EJT, se predložijo EJT za izvedbo preiskave in pregon ter vložitev obtožbe.

Obrazložitev

Ker odvzeta sredstva, ki izhajajo iz kršitve sankcij proti posameznikom in subjektom, vpletenim v rusko agresijo proti Ukrajini, postanejo del proračuna EU, taka sredstva spadajo med finančne interese EU. Zato bi moral pregon takih kaznivih dejanj izvajati EJT, ki je najboljše opremljen organ EU za obravnavanje čezmejnega značaja izogibanja sankcijam.

Predlog spremembe 19

Predlog direktive Člen 16 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(1) Brez poseganja v pravila o čezmejnem sodelovanju in medsebojni pravni pomoči v kazenskih zadevah organi držav članic, Europol, Eurojust, Evropsko javno tožilstvo in Komisija v okviru svojih pristojnosti sodelujejo med seboj v boju proti kaznivim dejanjem iz členov 3 in 4. V ta namen Komisija ter po potrebi Europol in Eurojust zagotovijo tehnično in operativno pomoč za lažje usklajevanje preiskav in pregona s strani pristojnih organov.

Predlog spremembe 20

Predlog direktive Člen 16 – odstavek 1 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(1) Brez poseganja v pravila o čezmejnem sodelovanju in medsebojni pravni pomoči v kazenskih zadevah organi držav članic, Europol, Eurojust, Evropsko javno tožilstvo, ***kadar so vključene države članice, ki sodelujejo pri okrepljenem sodelovanju v zvezi z ustanovitvijo EJT***, in Komisija v okviru svojih pristojnosti sodelujejo med seboj v boju proti kaznivim dejanjem iz členov 3 in 4. V ta namen Komisija ter po potrebi Europol in Eurojust ***ter EJT, kadar so vključene države članice, ki sodelujejo pri okrepljenem sodelovanju v zvezi z ustanovitvijo EJT***, zagotovijo tehnično in operativno pomoč za lažje usklajevanje preiskav in pregona s strani pristojnih organov.

Predlog spremembe

(1a) Komisija, Europol, Eurojust ter organi držav članic, zlasti uradi za odvzem premoženjske koristi in uradi za upravljanje sredstev, v skladu z Direktivo (EU) [.../...] [direktiva o povrnitvi in odvzemu sredstev] sodelujejo z EJT pri primerih kaznivih dejanjih iz členov 3 in 4, ki vključujejo osebo, subjekt ali organ s seznama iz Uredbe Sveta (EU) št. 269/2014 in se predložijo EJT za izvedbo preiskave in pregona ter vložitev obtožbe.

Predlog spremembe 21

Predlog direktive Člen 16 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(2) Pristojni organi držav članic si s Komisijo in drugimi pristojnimi organi prav tako redno izmenjujejo informacije o praktičnih vprašanjih, zlasti o vzorcih izogibanja, npr. o strukturah za prikrivanje dejanskega lastništva in nadzora nad sredstvi.

Predlog spremembe

(2) Pristojni organi držav članic si s Komisijo, **EJT** in drugimi pristojnimi organi **pri izvrševanju svojih pristojnosti** prav tako redno izmenjujejo informacije o praktičnih vprašanjih, zlasti o vzorcih izogibanja, npr. o strukturah za prikrivanje dejanskega lastništva in nadzora nad sredstvi.

Predlog spremembe 22

Predlog direktive Člen 19 – odstavek 2 – točka a a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(aa) število kazenskih postopkov, predloženih EJT.

Predlog spremembe 23

Predlog direktive Člen 19 – odstavek 2 – točka b a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(ba) denarno vrednost sredstev in gospodarskih virov, ki so bili zamrznjeni in odvzeti v vsakem posameznem primeru kršitve omejevalnih ukrepov Unije;

Predlog spremembe 24

Predlog direktive Člen 19 – odstavek 2 – točka b b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

***(bb) vrste nacionalnih organov,
vključenih v preiskave in kazenske
postopke.***

Obrazložitev

Namen spremembe je opredeliti, po katerih nacionalnih organih se najpogosteje povprašuje, zaradi česar lahko potrebujejo dodatna finančna in tehnična sredstva.

POSTOPEK V ODBORU, ZAPROŠENEM ZA MNENJE

Naslov	Opredelitev kaznivih dejanj in sankcij za kršitev omejevalnih ukrepov Unije
Referenčni dokumenti	COM(2022)0684 – C9-0401/2022 – 2022/0398(COD)
Pristojni odbor Datum razglasitve na zasedanju	LIBE 12.12.2022
Mnenje pripravil Datum razglasitve na zasedanju	BUDG 16.3.2023
Pripravljavec/-ka mnenja Datum imenovanja	Vlad Gheorghe 28.3.2023
Obravnavana v odboru	26.4.2023
Datum sprejetja	8.6.2023
Izid končnega glasovanja	+: 21 –: 1 0: 2
Poslanci, navzoči pri končnem glasovanju	Olivier Chastel, Andor Deli, Pascal Durand, José Manuel Fernandes, Vlad Gheorghe, Valérie Hayer, Eero Heinäluoma, Niclas Herbst, Adam Jarubas, Moritz Körner, Zbigniew Kuźmiuk, Camilla Laureti, Siegfried Mureşan, Dimitrios Papadimulis (Dimitrios Papadimoulis), Bogdan Rzońca, Eleni Stavru (Eleni Stavrou), Nils Ušakovs
Namestniki, navzoči pri končnem glasovanju	Jonás Fernández, Jens Geier, Fabienne Keller, Petri Sarvamaa
Namestniki (člen 209(7)), navzoči pri končnem glasovanju	Asim Ademov, Markus Ferber, Massimiliano Smeriglio

**POIMENSKO GLASOVANJE PRI KONČNEM GLASOVANJU
V ODBORU, ZAPROŠENEM ZA MNENJE**

21	+
PPE	Asim Ademov, Markus Ferber, José Manuel Fernandes, Niclas Herbst, Adam Jarubas, Siegfried Mureşan, Petri Sarvamaa, Eleni Stavru (Eleni Stavrou)
Renew	Olivier Chastel, Vlad Gheorghe, Valérie Hayer, Fabienne Keller, Moritz Körner
S&D	Pascal Durand, Jonás Fernández, Jens Geier, Eero Heinäluoma, Camilla Laureti, Massimiliano Smeriglio, Nils Ušakovs
The Left	Dimitrios Papadimulis (Dimitrios Papadimoulis)

1	-
NI	Andor Deli

2	0
ECR	Zbigniew Kuźmiuk, Bogdan Rzońca

Uporabljeni znaki:

+ : za

- : proti

0 : vzdržani

POSTOPEK V PRISTOJNEM ODBORU

Naslov	Opredelitev kaznivih dejanj in sankcij za kršitev omejevalnih ukrepov Unije		
Referenčni dokumenti	COM(2022)0684 – C9-0401/2022 – 2022/0398(COD)		
Datum predložitve EP	2.12.2022		
Pristojni odbor Datum razglasitve na zasedanju	LIBE 12.12.2022		
Odbori, zaproseni za mnenje Datum razglasitve na zasedanju	BUDG 16.3.2023	ECON 12.12.2022	JURI 12.12.2022
Odbori, ki niso podali mnenja Datum sklepa	ECON 25.1.2023	JURI 31.1.2023	
Poročevalec/-ka Datum imenovanja	Sophia in 't Veld 28.3.2023		
Obravnava v odboru	31.1.2023	22.5.2023	
Datum sprejetja	6.7.2023		
Izid končnega glasovanja	+: –: 0:	36 2 2	
Poslanci, navzoči pri končnem glasovanju	Abir Al-Sahlani, Malik Azmani, Katarina Barley, Pietro Bartolo, Theresa Bielowski, Vasile Blaga, Patrick Breyer, Saskia Bricmont, Damien Carême, Patricia Chagnon, Clare Daly, Lucia Āuriš Nicholsonová, Sylvie Guillaume, Sophia in 't Veld, Łukasz Kohut, Moritz Körner, Alice Kuhnke, Lukas Mandl, Erik Marquardt, Nadine Morano, Javier Moreno Sánchez, Maite Pagazaurtundúa, Karlo Ressler, Diana Riba i Giner, Birgit Sippel, Tineke Strik, Ramona Strugariu, Yana Toom		
Namestniki, navzoči pri končnem glasovanju	Nathalie Colin-Oesterlé, Beata Kempa, Leopoldo López Gil, Kostas Papadakis, Thijs Reuten, Domènec Ruiz Devesa, Isabel Wiseler-Lima		
Namestniki (člen 209(7)), navzoči pri končnem glasovanju	François-Xavier Bellamy, Isabel Benjumea Benjumea, Hildegard Bentele, Marie Dauchy, Vlad Gheorghe		
Datum predložitve	7.7.2023		

**POIMENSKO GLASOVANJE PRI KONČNEM GLASOVANJU
V PRISTOJNEM ODBORU**

36	+
ECR	Beata Kempa
PPE	François-Xavier Bellamy, Isabel Benjumea Benjumea, Hildegard Bentele, Vasile Blaga, Nathalie Colin-Oesterlé, Leopoldo López Gil, Lukas Mandl, Nadine Morano, Karlo Ressler, Isabel Wiseler-Lima
Renew	Abir Al-Sahlani, Malik Azmani, Lucia Ďuriš Nicholsonová, Vlad Gheorghe, Sophia in 't Veld, Moritz Körner, Maite Pagazaurtundúa, Ramona Strugariu, Yana Toom
S&D	Katarina Barley, Pietro Bartolo, Theresa Bielowski, Sylvie Guillaume, Łukasz Kohut, Javier Moreno Sánchez, Thijs Reuten, Domènec Ruiz Devesa, Birgit Sippel
Verts/ALE	Patrick Breyer, Saskia Bricmont, Damien Carême, Alice Kuhnke, Erik Marquardt, Diana Riba i Giner, Tineke Strik

2	-
NI	Kostas Papadakis
The Left	Clare Daly

2	0
ID	Patricia Chagnon, Marie Dauchy

Uporabljeni znaki:

+ : za

- : proti

0 : vzdržani